

StadtPost

Dreieich

Mit den amtlichen Bekanntmachungen
der Stadt Dreieich



FELSEN
IMMOBILIEN

Fels Immobilien GmbH
Telefon 0 60 74 . 82 91-0
www.fels-immobilien.de

Eiersuche macht nicht nur an Ostern Spaß

Hühnerkunde für Kinder auf der Farm von Sibylle Ruppertsberg

Dreieich – Es gibt ja das Gerücht, dass plüschige Hasen mit einem kleinen Korb auf dem Rücken an Ostersonntag über die Wiesen hoppeln und bunte Ostereier verteilen. Damit räumt Sibylle Ruppertsberg ein für allemal auf: Natürlich sind es Hühner, die auch für Ostern die Eier legen. Auf ihrer Farm Five Sheep im Seegewann in Sprendlingen hat die gelernte Erzieherin regelmäßig Kindergruppen zu Gast, denen sie einen Blick in den Stall und über die Wiesen gewährt. Dabei können die Jüngsten auch Eier suchen – nicht nur an Ostern. Das macht nämlich immer Spaß.

Das finden auch Christian und Mihael, die beiden Jungs aus der Kita am Kurt-Schumacher-Ring in Sprendlingen. Zu vier Terminen kommen die Erzieher mit mehreren Kindergruppen zur kleinen Hühnerkunde zu Sibylle Ruppertsberg. Schwer beschäftigt lassen die beiden Jungen ihren Blick durch das Stallhäuschen schweifen. Die Fünfjäh-



Henne Hey-Hey darf sogar auf dem Schoß Platz nehmen: Sibylle Ruppertsberg ermöglicht Kindern auf ihrer Farm im Seegewann die Begegnung mit Tieren und Natur.

FOTO: JOST

rigen werden schnell fündig: Drei Eier liegen in verschiedenen Nestern verteilt, eines noch ein bisschen versteckt in einer Ecke des Stalls. Unterschiedlich groß sind die Eier, zwei von den Fundstü-

cken sogar noch warm: „Das fühlt sich schön an“, sagt Christian, während er das Ei ganz vorsichtig in die Schüssel von Sibylle Ruppertsberg gleiten lässt.

njo

Fortsetzung auf Seite 3

Liefer- und Reparaturservice

Hausgeräte-Outlet

Sparen Sie bis zu 70% auf UVP

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 10 - 13
und 14 - 18 Uhr
Sa. 10 - 14 Uhr
www.hausgeraete-langen.de



Obergasse 1 · 63225 Langen · ☎ 06103 / 4 87 93 23

Als
Zeitung im
heimischen
Briefkasten
und digital
überall...

www.stadtpost.de



Goldhaus
Obertshausen

ANKAUF VON:

- Schmuck
- Gold
- Silber
- Marken-Uhren
- Münzen & Barren
- Bestecke & Zinn

Seit 20 Jahren ihr
Experte vor Ort!

H. Honig | Heusenstammer Str. 3
63179 Obertshausen

Mo-Fr: 10-13 Uhr | 15-18 Uhr
oder nach Vereinbarung!
Tel. 0 6104 9 53 13 15 oder
www.goldhaus-obertshausen.de

Wählen Sie aus einer Vielzahl an Vorlagen und gestalten Sie eine Anzeige nach Ihren persönlichen Wünschen.

Familienanzeigen ganz einfach selbst online aufgeben und gestalten unter op-online.de/familienanzeigen



**Familienanzeigen
online aufgeben!**

MEDIENGRUPPE
OFFENBACH-POST **op**
www.op-online.de

GROSSER MARKENMÖBEL-
**RÄUMUNGS-
VERKAUF**

wegen Geschäftsaufgabe

Exklusive Markenmöbel, Küchen, Leuchten und Accessoires zu nochmals deutlich reduzierten Preisen. Ebenso eine große Auswahl handgeknüpfter Teppiche, „modern“ oder „klassisch“.

bis zu
66%

DIETRICH
BERATEN · PLANEN · EINRICHTEN

Maienfeldstr. 15 · Dreieich
www.dietrich-moebel.de

interlübke Kettner COR JORT ligne roset LEICHT

Unsere Angebote

| | | |
|-------------|-----------------------------|------------|
| montags | 2 Dänisch-Kirsch-Plunder | nur 3,39 € |
| dienstags | 2 Pfirsichplunder | nur 3,79 € |
| mittwochs | 2 Johannisbeersandschnitten | nur 3,99 € |
| donnerstags | 2 Rhabarberzauber | nur 3,39 € |
| freitags | 2 Triple-Choc-Muffins | nur 3,39 € |
| samstags | 1 Früchtetraum mit Kirschen | nur 6,89 € |

Nur solange der Vorrat reicht

100%
BACKER AUS
LEIDENSCHAFT

Weller

www.backstube-weller.de

Treppe wie neu - rundum gut beraten.

umweltschonend
zuverlässig
kompetent
nachhaltig
bequem
lokal



PORTAS®
GANZ SCHÖN RENOVIERT.

Türen. Küchen. Treppen. Fenster.
Wir verschönern Dein Zuhause!

☎ 0 60 74 - 40 41 27
✉ info@portas.de

Der Wunschewagen
Letzte Wünsche

Werde Wunschewagen! Jetzt spenden!
Stichwort: Anzeige Wunschewagen
www.wunschewagen.de

WASB
WIRTSCHAFTS
ANZEIGEN

15. APR
2024
18.00 Uhr

Vortrag für Patienten & Interessierte

POTENZSTÖRUNGEN BEI RAUCHERN

Wann kann die Gefäßchirurgie helfen?

Neue Stadthalle Langen, Kleiner Saal,
Südliche Ringstraße 77, 63225 Langen

Prof. Dr. Dr. med. K. Donas,
Chefarzt der Klinik für Gefäßchirurgie

Anmeldung und Information unter:
k.steinle@asklepios.com
Tel.: 06103 / 912-6 14 63
www.asklepios.com/langen

ASKLEPIOS
KLINIK LANGEN

Eine
Anmeldung
ist
erforderlich.

Asklepios Klinik Langen, Röntgenstr. 20, 63225 Langen

In Kürze

OGV Dreieichenhain: Das nächste Tischgespräch für Gartenfreunde zu aktuellen Themen im Haus- und Kleingarten findet am Sonntag, 7. April, 10 Uhr, im Garten auf dem Gelände des Kleingartenvereins in Dreieichenhain statt. Bei Regen findet das Treffen im Café Kult in der Altstadt statt. Gäste sind willkommen.

Austausch beim VdK: Der Ortsverband Sprendlingen des Sozialverbandes VdK lädt für Samstag, 6. April, 15 Uhr, bei Kaffee und Kuchen zum Austausch über die aktuelle Themen ein. Gäste sind willkommen. Veranstaltungsort ist das Haus der Begegnung der Awo, Eisenbahnstraße 9. Dort findet auch jeden Montag von 17 bis 18.30 Uhr eine Beratung statt. Weitere Informationen unter vdk.de/ov-sprendlingen.

OGV Offenthal lädt ein zur Kräuterwanderung: Der Vorstand des Obst- und Gartenbauvereins (OGV) Offenthal lädt Gartenfreunde zur Kräuterwanderung am Samstag, 13. April, ein. Treffpunkt ist um 14 Uhr an der Baustelle des Backhauses, An der Sandkauf 3a. Sarah Wisniewski, die Kräuterfrau Dreieich, freut sich darauf, ihr Pflanzenwissen weitergeben zu können. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung nicht erforderlich. Wer im Anschluss an die Wanderung mit ihr mit den selbst gesammelten Kräutern noch ein Kräutersalz herstellen möchte, kann dies gegen einen Kostenbeitrag in Höhe von fünf Euro tun.

Kleidersammlung in Offenthal: Die Evangelische Kirchengemeinde Offenthal sammelt in Zusammenarbeit mit den v.

Bodelschwingschen Stiftungen Bethel wieder Kleidung für behinderte, kranke, alte oder benachteiligte Menschen. Die Gemeinde bittet daher um gut erhaltene Kleidungsstücke, saubere, gebündelte Schuhe, Heimtextilien, Taschen und Stofftiere. All das wird unter der Überdachung im Kirchgarten, Dieburger Straße 1, gesammelt. Wer Spenden abgeben möchten, kann dafür die Spendsäcke in der Truhe im Hof des Gemeindehauses, Dieburger Straße 8, nutzen oder eigene Plastiktüten verwenden. Die Gemeinde bittet darum, keine Kartons zu benutzen. Die Sammlung läuft in der Zeit von Montag, 22., bis Sonntag, 28. April. Bethel ist eine der größten diakonischen Einrichtungen Europas und eng verbunden mit der Evangelischen Kirche.

Rundgang mit der Senioren-Union: Die Senioren-Union Dreieich lädt zu einer Führung mit dem Titel „Alt-Sprendlingen“ mit Dr. Wilhelm Ott ein. Termin ist am Donnerstag, 11. April, 16 Uhr. Treffpunkt ist das Pflastererdenkmal Altes Rathaus, Hauptstraße 15, in Sprendlingen. Interessierte können sich zur Teilnahme anmelden: ☎ 06103 803813.

Bahnübergang für Tage gesperrt: Wer kann, sollte auf den ÖPNV oder aufs Fahrrad umsteigen. Der Bahnübergang in Buchschlag ist von Donnerstag, 25., 20 Uhr, bis Dienstag, 30. April, 15 Uhr, komplett gesperrt. Grund sind Gleisbauarbeiten der DB Netz AG. Wer aufs Auto angewiesen ist, muss eine weiträumige Umleitung in Kauf nehmen.

Uhu-Mitgliederversammlung:

Am Mittwoch, 17. April, 16 Uhr, findet im Bürgerhaus Sprendlingen die Mitgliederversammlung der Uhu statt. Der Vorstand legt den Rechenschafts- und Kassenbericht für das Jahr 2023 vor.

Infoabend zum Thema Demenz: Demenz ist längst eine Volkskrankheit. Eine Infoveranstaltung für Angehörige, Freunde und Nachbarn von Menschen mit (beginnender) Demenz bietet die Diakonie am Donnerstag, 11. April, 19.30 bis 21 Uhr, im Familienzentrum Winkelmühle in Dreieichenhain. Referentinnen sind Carolin Jendricke, Gerontologin und Sozialarbeiterin, und Annette Schröder, Fachkoordinatorin im Bereich Freiwilligen- und Generationenarbeit. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung unter ☎ 06103 987516 erforderlich.

Im Dreieichenhainer Familienzentrum Winkelmühle ist am Dienstag, 16. April, „Rudelgesang“ angesagt. Wer in geselliger Runde aus voller Kehle Frühlingslieder anstimmen möchte, kommt einfach um 15 Uhr vorbei. Begleitet werden die Sänger von Elli Handler (Klavier) und Albert Stroh (Mundharmonika). Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Weitere Auskünfte gibt es unter ☎ 06103 987516.

Die **Jahreshauptversammlung der Schützengesellschaft 1560 Dreieichenhain** ist für Freitag, 26. April, terminiert. Sie beginnt um 19 Uhr im Vereinshaus, Birkenweg 34. Anträge sollten bis spätestens 12. April per Mail an Vorstand@sg1560.de geschickt oder in Papierform eingereicht werden.

Neues Fernsehgesetz Wichtige Änderung beim Kabelfernsehen für Mieter

(djd-p). Zum 1.7. greift eine neue gesetzliche Regelung. Die Folge: Beim Kabelfernsehen kommt es zu einer wichtigen Änderung. Millionen Mieter müssen einen Vertrag für die Kabel-TV-Versorgung mit einem Kabel-TV-Anbieter abschließen, wenn sie weiterhin über den Kabelanschluss fernsehen möchten. Sonst droht ein schwarzer Bildschirm. Betroffen sind Mieter, deren Kabel-TV-Anschluss bislang über die Mietnebenkosten abgerechnet wurde. Wer wie bisher weiter über den Kabelanschluss – die Antennendose in der Wand – Fernsehen möchte, muss einen Vertrag mit seinem vor Ort verfügbaren Kabel-TV-Anbieter abschließen. In vielen Fällen ist dies Vodafone. Das Unternehmen erreicht mit seinen Kabelnetzen 24 Millio-

nen Haushalte. „Aus Umfragen wissen wir, dass die meisten Mieter weiter auf das bewährte Kabelfernsehen setzen möchten. Sie wollen nicht Kabel umstecken, Programme neu sortieren, zusätzliche Geräte installieren oder eine zweite Fernbedienung verwenden. Außerdem ist die Kabeldose in vielen Wohnungen gleich in mehreren Zimmern vorhanden“, erklärt Marc Albers aus dem Internet- und TV-Bereich von Vodafone.

Bin ich betroffen? Einfacher Online-Check schafft Klarheit

Viele Mieter wissen nicht, dass sie den Kabelanschluss bezahlen und von welchem Anbieter sie überhaupt TV beziehen. Denn die meisten zahlen für den Fernsehempfang bisher an



den Vermieter automatisch über die Mietnebenkosten. Dies ist bald nicht mehr erlaubt. Wer nachsehen möchte, ob Vodafone sein aktueller Anbieter ist, kann dies einfach online. Unter www.vodafone.de/tv-anschluss-check geben Mieter ihre Adresse ein und prüfen, ob und wann der Vodafone-Kabelanschluss von der Gesetzesänderung betroffen ist – und können, wenn gewünscht, direkt Kabelfernsehen bestellen. Die monatlichen Kosten liegen meist unter zehn Euro.

-ANZEIGE-

© Foto: djd/Vodafone

Eiersuche macht nicht nur an Ostern Spaß

Kleine Hühnerkunde für Kinder auf der Farm von Sibylle Ruppersberg

Fortsetzung von Seite 1

Dreieich – In der nächsten Sekunde schreit der Junge aufgeregt auf, obwohl er gerade gelernt hat, dass die Hühner Lärm gar nicht mögen. „Ich sehe noch eins, unter dem Stall liegt noch ein Ei“, sagt er und saust los. „Ja, die Hühner sind ziemlich findig beim Verstecken ihrer Eier. Manchmal hilft sogar Hahn Mogli beim Ausschuchen des Verstecks“, erklärt Ruppersberg und deutet auf den großen, prächtigen Hahn.

Die Kinder sind fasziniert von den Hühnern. Sie dürfen sie mit gekochten Nudeln füttern und lernen dabei, was sie noch alles fressen und wie sehr sie es lieben, auf dem weitläufigen Gelände „spazieren zu gehen“. Die Farm-Besitzerin nimmt mit Hey-Hey ein besonders zahmes Huhn in den Arm. Dann dürfen die Kinder – wenn sie sich trauen – die Tiere auch auf den Schoß nehmen. Immer nur so lange, bis Hey-Hey unruhig wird und die Lust daran verliert, ihre Federn von den Kinderhänden gestreichelt zu bekommen.



Bei den Schafen Mut gefasst: Erzieherin Gabi Metz ist froh, dass sich alle Kinder auf die Tiere einlassen. FO: JOST

Klar, das Wohlbefinden des Tieres steht im Mittelpunkt. Die Rücksichtnahme auf die Lebewesen lernen die Kinder in diesen Stunden ohnehin.

Ein Mädchen aus der Gruppe ist sehr schüchtern. Sie reißt schon am Tor ängstlich die Augen auf, als Farm-Hündin Lilly freudig ans Tor gerannt kommt. Abwartend

hält sich Teona hinter den Beinen von Sozialassistentin Marija Avsic, die mit Erzieherin Gabi Metz die Sprendlinger Kindergruppe begleitet. Nach einer guten Stunde entspannt sich Teona.

Als sie schließlich inmitten der Schafherde steht, den Tieren den Bambus zu fressen hinzählt und die wolligen Ge-

sellen ruhig und zutraulich an dem Grün knabbern, leuchten ihre Augen.

„Genau wegen solcher Momente mache ich das alles“, freut sich Sibylle Ruppersberg, dass Teona ihre Scheu verloren hat. Die Erzieherin hat sich zum Ziel gesetzt, ihren Tieren einen artgerechten Lebensraum zu bieten. Die meisten hier lebenden Tiere hatten vorher ein nicht so schönes Leben. Ihr Geflügel bekommt Ruppersberg vom Verein „Rettet das Huhn“, der die Hühner aus Legebatterien übernimmt, oder auch von Mitgliedern der Geflügelzuchtvereine, deren Zuchtprodukte nicht dem Schönheitsideal entsprechen, aber dennoch nicht im Suppentopf enden sollen.

Die kleinen Besucher liegen der Five-Sheep-Farm-Chefin ebenso am Herzen: „Die Lebensrealität von Kindern hat sich so sehr verändert. Ich möchte, dass sie Natur erleben, dass sie Tiere in deren Lebensraum besuchen können, ich möchte Wissen vermitteln. Längst ist es wissen-

schaftlich bewiesen, dass der Mensch-Tier-Kontakt der kognitiven Entwicklung von Kindern sehr gut tut.“ Ruppersberg hat mit vielen städtischen Kitas und den Grundschulen Kooperationen. Auch Klassen von weiterführenden Schulen besuchen sie auf der Farm beim Aktionstag „Fair Fashion“, bei dem eher die Schafe als die Hühner im Mittelpunkt stehen.

Bei der Volkshochschule bietet sie die kleine Hühnerkunde auch für Familien an. Dieser Kurs führt noch ein bisschen weiter als der mit den Kitagruppen. Da thematisiert die Kursleiterin die Entwicklung vom Ei zum Küken und zeigt, wie wichtig der große Bewegungsradius für die Hühner ist. Der nächste Kurs richtet sich an Erwachsene, die mit dem Gedanken spielen, selbst Hühner zu halten. Am Sonntag, 5. Mai, von 14 bis 16 Uhr dreht sich alles um „Hühnerhaltung im Garten“. Anmeldungen sind bei der Vhs des Kreises Offenbach unter ☎ 06103 31311313 möglich. njo



CLAUS SCHÄFER
MEISTERBETRIEB FÜR GEBÄUDETECHNIK

INFOABEND Heizsysteme mit Zukunft

Sa. 20.04.2024 | 17.00 Uhr | RODIZIO | Flugplatz 1 | Egelsbach



Heizungsexperten **Mike Rodriguez & Kevin Spisla** erklären, warum jetzt der richtige Zeitpunkt für eine neue Heizung und welches System das Richtige für Sie ist.



- ▶ Überblick über aktuelle Förderungen und Zuschüsse
- ▶ Energieeinsparungen und CO₂-Steuer
- ▶ Überblick über verschiedene Heizsysteme

Wir möchten darauf hinweisen, dass die Teilnahme auf die ersten 50 Personen beschränkt ist.

Daher empfehlen wir eine rechtzeitige Bestätigung Ihrer Teilnahme unter:

Info@derguteschaefer.de

Wir freuen uns auf Ihr zahlreiches Erscheinen und einen informativen Austausch.

Ferenspaß für 220 Kinder und Jugendliche

Dreieich – Der Nachwuchs hat Spaß, die Eltern haben Entlastung: Das Team der städtischen Kinder- und Jugendförderung bereitet wieder zwei Ferienprogramme für bis zu 220 Kinder und Jugendliche vor. Der Freizeitspaß ist für die vierte und fünfte Ferienwoche vom 5. bis 16. August terminiert.

Bis zu 180 Kinder können auf dem Gelände an der Breiten Haagwegschneise in Dreieichenhain wieder zwei Wochen bei den Ferienspielen verbringen, zudem können 40 Jugendliche im Alter von elf bis 13 Jahren im Sprendlinger Jugendzentrum in der Benzstraße ein buntes Sommerprogramm (kurz: „Sompro“) genießen.

Der Teilnahmebeitrag beträgt 180 Euro, Geschwisterkinder zahlen die Hälfte. Für Empfänger von Bürgergeld und andere Bezieher von Sozialleistungen sind Ermäßigungen möglich.

Die Anmeldung wird papierfrei und vollständig digital möglich sein. Anmeldestart ist nach den Ferien am 15. April. Das entsprechende Formular ist dann über die Homepage kijufö-dreieich.de abrufbar. fm

IMPRESSUM

StadtPost

Stadtpost Dreieich
www.stadtpost.de

Verlag: Pressehaus Bintz-Verlag GmbH & Co. KG
Waldstraße 226, 63071 Offenbach

Hausanschrift und zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum Verantwortlichen.

Geschäftsführer:
Daniel Schöningh, Thomas Kühnlein

Redaktion:
Tel. 069 85008 278
stadtpost.dreieich@stadtpost.de
Philipp Keßler (V.i.S.d.P.)

Vermarktungsleitung:
Tel. 069 85008-0
Jelisaweta Scherdel
jelisaweta.scherdel@op-online.de

Zustellung:
Tel. 069 85008-443
leserservice@extratipp.com
Christian Kramer (Ltg.)

Druck:
Pressehaus Bintz-Verlag GmbH & Co. KG
Postfach 10 02 63, 63002 Offenbach

Anzeigenpreis nach Preisliste 63 vom 1. 1. 2024

Falls Sie diese Zeitung nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie einen Werbeaufkleber mit dem Zusatzhinweis „bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Ideal wäre auch ein Hinweis unter Angabe Ihrer Anschrift auf www.stadtpost.de unter dem Reiter Zustellung, damit wir unsere Träger informieren können.



Vorwitzige Osterhasen

Acht Dreieicher Kitas hatten sich an einer Oster-Aktion der städtischen Wirtschaftsförderung beteiligt und gebastelt, so dass passend zum Fest

etliche vorwitzige Osterhasen aus den XXL-Töpfen in der Innenstadt heraus lugten. Darüber hinaus ist jede Kita auf einem Schild gekennzeichnet.

Über einen QR-Code können sich Interessierte direkt als pädagogische Fachkraft bei der Stadt bewerben.

FOTO: STADT

Fünf Namen stehen zur Wahl

VEREINSFUSION SV UND TV DREIEICHENHAIN Abstimmung läuft

Dreieich – Bald werden aus zwei Vereinen einer. Die geplante Fusion mit dem SV Dreieichenhain spielte in der Delegiertenversammlung des Turnvereins Dreieichenhain eine Hauptrolle.

Vorstandssprecher Heiko Lenhard war erfreut, rund 60 Mitglieder begrüßen zu können. Gemeinsam blickten die Teilnehmer auf das kommende und das vergangene Jahr. Ab 2025 werden TVD und SVD unter einem neuen Namen und dann mit knapp

3.000 Mitgliedern gemeinsam in die Zukunft gehen.

Im abgelaufenen Jahr konnte der Turnverein nach Lenhards Worten positive Ergebnisse verzeichnen, darunter einen leichten Anstieg der Mitgliederzahl, und hier insbesondere im Nachwuchsbereich.

Der TVD hat auch die Herausforderung gemeistert, die dramatisch angestiegenen Energiekosten zu stemmen. Die Gaspreise stiegen nach Angaben von Heiko

Lenhard um 145 Prozent, beim Strom um 50 Prozent. Das führte zu einer Kostenerhöhung von mehr als 30.000 Euro. Zwar erhielt der Verein eine Energiekostenhilfe des Landes Hessen, diese ist allerdings bei 5.000 Euro gedeckelt.

Die nächsten Monate werden von den Vorbereitungen für die Fusion geprägt sein. Projektleiter Jörg Stefanski gab einen Überblick und berichtete über den aktuellen Stand aus den Arbeitsgrup-

pen. Nächstes großes Thema ist vor allem die Abstimmung zum neuen Vereinsnamen. Fünf Vorschläge stehen zur Auswahl. Bis 22. April kann abgestimmt werden.

In der Versammlung wurden Heiko Lenhard und Thorsten Menges als Vorstände für die Ressorts Finanzen und Öffentlichkeitsarbeit/Digitales einstimmig wiedergewählt.

Unbesetzt bleibt weiterhin die Vorstandposition für das Ressort Sport. fm



Osterfeuer und Lösch-Spaß

Ein tolles Programm hatte die Freiwillige Feuerwehr Sprendlingen rund um ihr Osterfeuer im Bürgerpark auf die Beine gestellt. Während die Besucher Fahrzeuge der Wehr anschauen und sich deren Ausrüstung erklären lassen konnten, konnte der Nachwuchs, am Stand der Jugendfeuerwehr einmal selbst das Spritzen mit einem echten Feuerwehrschlauch ausprobieren. Höhepunkt des Tages war natürlich die feierliche Entzündung des mehr als zwei Meter hohen Holzstapels.

FOTO: STROHFELDT

Autofreie Fahrgasse sonn- und feiertags

Bewährte Regelung bleibt bestehen

Dreieich – Die Dreieichenhainer Fahrgasse ist auch in diesem Jahr an Feiertagen und sommerlichen Sonntagen für den Autoverkehr gesperrt. „Diese Verkehrsregelung, ins Leben gerufen während der Pandemie, hat sich bewährt und wird bei Anwohnern, Besuchern und Gastronomen gleichermaßen geschätzt“, teilt die Stadtverwaltung mit.

Demnach sei die Fahrgasse an Sonn- und Feiertagen jeweils von 10 bis 18 Uhr beginnend am Ostersonntag (31. März) und Ostermontag (1. April) für den Autoverkehr tabu. Nur Anwohnende und deren Besucher dürften, sofern sie private Parkplätze hätten, einfahren und parken. Ziel sei es, „den Fußgän-

gern mehr Platz zu bieten und die Aufenthaltsqualität zu steigern“.

Eine Aufsichtsperson wird der Verwaltung zufolge die Durchfahrt steuern und die Absperrungen überwachen. Ausflügler könnten die Parkplätze an der Alten Schule (Solmische-Weiher-Straße 28) oder am Weiher (Fahrgasse 65/Untertor) nutzen.

Karin Eisenhauer, Leiterin des Rathaus-Fachbereichs Bürger und Ordnung: „Die Fahrgasse autofrei zu machen, hat breite Zustimmung gefunden. Sonne und Ruhe in der autofreien Fahrgasse genießen, ob bei einem erfrischenden Eisbecher oder mit einem kühlen Äpfel, das ist Lebensqualität pur.“ re



Goldkonfirmanden in der Burgkirche

Goldene Konfirmation wurde in der Dreieichenhainer Burgkirchengemeinde gefeiert. Am festlichen Gottesdienst mit Pfarrer Markus Buss nahmen teil: Martina Allenberg, Heide Lore Betz, Ursula Endres, Hiltraud Fink, Doris Haimerl, Renate Haller, Monika Hem-

pel, Petra Höfling, Bernd Kindinger, Martina Kuch, Bernd Maaß, Dagmar Nees, Angelika Schlegel, Anita Schmied und Aribert Weinreich. Es fehlen Anja Fink, Klaus Haimerl, Dagmar Kanter, Klaus Rudolf und Dagmar Scherer.

FOTO: STROHFELDT



Vor 60 Jahren Glaubensbekenntnis abgelegt

Diamantene Konfirmation in der Götzenhainer Kirche: Vor 60 Jahren hatten Horst Bauch, Maria Fassel, Christel Graf, Doris Kohl, Judith Kreuziger, Wolfgang Mohr, Reinhold Sauer und Brigitte Szczesny ihr Glaubensbekenntnis öffentlich abgelegt.

Daran erinnerten sie sich im Gottesdienst mit Pfarrerin Barbara Schindler. Und im Anschluss blieb natürlich noch genügend Zeit zum Austausch. Nicht auf dem Foto sind Monika Hess, Dietmar Schubert und Sieglinde Werner.

FOTO: STROHFELDT

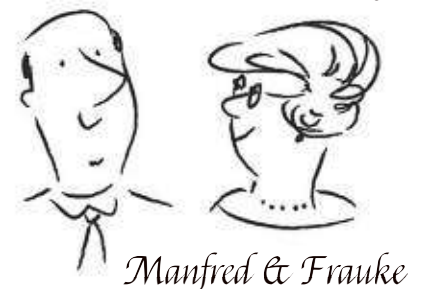
Ehestand

Samstagsvormittag beim Frühstück. Wie immer hat sich Manfred hinter seiner Zeitung verschanzt. Frauke ist bestens gelaunt – auch wie immer. Sie stellt fest: „Manfred, ich bin sehr froh, dass wir im Güterstand der Zugewinnngemeinschaft leben ...“ und fügt - weil Manfred nicht reagiert - hinzu: „... wenn Du stirbst, spare ich nämlich ungefähr 300.000 €“.

Manfred liebt seine Frauke und infolgedessen freut auch er sich über die erhebliche Ersparnis

seiner Frau. Trotzdem bemerkt der aufmerksame Zuschauer der Szenerie den fragendem Blick über den oberen Zeitungsrand in Richtung Frauke. Die erklärt: „Wenn Du stirbst, bekomme ich Dein Haus und Dein Geld, etwa 3 Millionen €. Ich muss aber nur die Hälfte davon versteuern, weil ich mir die andere Hälfte durch die Kindererziehung erarbeitet habe. Deshalb ...“. Das Wort erarbeitet hebt sie hervor. Manfred, der die Nacht schlecht geschlafen hat, bestätigt Frauke mit einem zustimmenden „Freut mich!“.

Liebe LeserInnen: Frauke hat recht. Glücklicherweise hatten die beiden damals bei Eheschließung keine Gütertrennung vereinbart, obwohl dies damals zwischen beiden diskutiert wurde. Denn in der Gütertrennung müsste bei Tod der gesamte Nachlass versteuert werden, in der Zugewinnngemeinschaft nur der Teil, der keinen „Zugewinn“ darstellt. Sie merken sich bitte, dass der Güterstand steuerliche Auswirkungen hat. Der Güterstand kann übrigens auch bei bestehender Ehe gewechselt werden; und auch damit lassen



sich manchmal Steuern sparen. Vereinbaren Sie einen Termin mit uns. Ein erstes allgemeines Informationsgespräch ist kostenfrei für Sie.

KRAYER | KRÖNER
RECHTSANWÄLTE - FACHANWÄLTE - NOTAR

06182 – 7726-0 www.krayer-kollegen.de
Rufen Sie uns an Besuchen Sie uns

Professionelle Vermögensnachfolge
Letztwillige Verfügungen, Übergabeverträge, Beratung



MIT GOLD ZU GELD.

philoro
ALTGOLDTAGE

Ab 14. März 2024
jeden 2. Donnerstag
in unseren Filialen.

WIR FREUEN
UNS AUF SIE!
philoro.de/altgoldtage

philoro EDELMETALLE GmbH
Schillerstraße 15-17 | 60313 Frankfurt a. M.



Polsterei
Le Canape

Meisterbetrieb
Riedl & Neff GBR

- Reparaturen • Aufarbeiten
- Neubeziehen von alt über modern bis design
- Sonnenschutz • Teppichböden

Kostenvoranschläge
unverbindlich und kostenfrei

Langener Straße 6
64390 Erzhausen
Telefon 0 61 50 / 98 02 49
Polsterei-LeCanape@t-online.de
www.polsterei-lecanape.de

60 JAHRE
Diakonie
Katastrophenhilfe

Weltweit
tatkräftig.

Alles über Label

Bundesverband
Die Verbraucher Initiative e.V.

www.label-online.de
Jetzt auch als App!

PROGRAMM

KULTUR+
BÜRGERHÄUSER
DREIEICH

Fr. 12.4., 20 Uhr
LOTTA LUBKOLL
Mit Esel Jonny bis ans Mittelmeer

Fr. 12.4., 20 Uhr Fa. Schüllerermann
ERÖFFNUNG
DREIEICHER MUSIKTAGE

Sa. 13.4., 20 Uhr
AKKORDEONALE 2024
Internationales Akkordeon Festival

Do. 18.4., 20 Uhr
CARMELA DE FEO

Fr. 19.4., 19 Uhr Kirche im Buchweg
JUNGE WILDE
Dreieicher Musiktage

Sa. 20.4., 20 Uhr
EIN RÄTSELHAFTER SCHIMMER

Infos & Tickets: 06103 - 6000 0,
www.bürgerhäuser-dreieich.de

ZÄUNE • BALKONGELÄNDER TORE • TORANTRIEBE

Aluminium - Alle Farben - Rostfrei



HAKU

ein Leben lang

Aluminium Zäune und mehr

06104-75012

Seligenstädter Str. 14

63179 Obertshausen

www.haku-gmbh.de

info@haku-gmbh.de



BESUCHEN SIE UNSERE AUSSTELLUNG

Bedachungen

Neu- u. Umdeckungen
Fassadenbekleidungen
Abdichtungstechnik
Wärmedämmtechnik
Asbestsanierung

Bauspenglerei

Metalleindeckungen
Dach, Fassaden
Vor- u. Anbauten
Dachrinnen aus Zink
und Kupfer



Bedachungen - Bauspenglerei
Dachdecker und Spengler-Melster
Sachverständiger

Freddy Schreiner | Kettelerstraße 97 | 63500 Seligenstadt / H.

Telefon:
(06182) 25 000

Fax:
(06182) 29 07 79

Mobil:
(0171) 51 69 87 2

Email: schreiner-bedachungen@t-online.de



Party-Erlös finanziert Wickeltisch für Behindertenhilfe

Dank einer großzügigen Spende nach einer „Animal Party“ ging ein Wunsch für den Förderverein der städtischen Behindertenhilfe und dessen Schützlinge in Erfüllung. Endlich konnte ein höhenverstellbarer Wickeltisch für Erwachsene angeschafft werden. Die Lie-

ge, die auf dem Bild nur zu erahnen ist, kostete knapp 3.000 Euro. Der Förderverein feiert im Übrigen am Samstag, 20. April, von 14 bis 18 Uhr mit einem Frühlingsfest im Ahorn Camp Sportpark sein zehnjähriges Bestehen.

FOTO: PRIVAT



STERNTALER



ROMEO UND JULIA



DIE GÄNSEMAGD



DER GESTIEFELTE KATER

Freundschaft über Grenzen hinweg

Spanische Schüler zum Austausch in Langen

Langen – Mit einem Schüleraustausch können Jugendliche nicht nur neue Länder kennenlernen, sondern auch über die Landesgrenzen hinaus Freundschaften knüpfen. Jüngstes Beispiel dafür war der Besuch von 25 Jugendlichen aus Langens spanischer Partnerstadt Aranda de Duero. Eine Woche lang waren sie bei Schülerinnen und Schülern der Dreieichschule zu Gast.

Gemeinsam unternahmen die Jungen und Mädchen aus der achten und neunten Klas-

se Ausflüge in die Langener Altstadt, nach Frankfurt und Heidelberg. Darüber hinaus lernten die Schülerinnen und Schüler aus der nordspanischen Stadt auch die deutsche Kultur und landestypische Speisen kennen. Am Ende der Woche gab es eine Abschiedsparty.

Seit 2006 ist die 35.000 Einwohner zählende Stadt Aranda de Duero mit Langen verschwistert. Zum Beginn des Besuchs begrüßte Bürgermeister Jan Werner die jungen Leute auf Spanisch und

Deutsch im Langener Rathaus und berichtete – ebenfalls mehrsprachig – von den Besonderheiten der Sterzbachstadt.

Unterstützung bei der Organisation des Austausches bekommt die Dreieichschule vom Fördererkreis für europäische Partnerschaften Langen. Der Verein stellt Kontakte zwischen Vereinen, Gruppen oder Privatpersonen her, veranstaltet Freundschaftstreffen und pflegt den kulturellen Austausch zwischen den Kommunen.

loe



Schülerinnen und Schüler der Dreieichschule besuchten gemeinsam mit ihren spanischen Austauschpartnern und Lehrkräften das Langener Rathaus und lernten Bürgermeister Jan Werner kennen.

FOTO: STADT LANGEN

Präsentiert von:

Hilf Radio FFH HanauerAnzeiger

Emil Frey Hessengarage

40. BRÜDER GRIMM FESTSPIELE HANAU

Amphitheater Hanau
10. MAI – 28. JULI 2024

www.festspiele-hanau.de

KULTURSTIFTUNG der Sparkasse Hanau

Brüder-Grimm-Stiftung der Sparkasse Hanau

stadtwerke Hanau

Sparkasse Hanau

umicore

WILMA

AVS

Hessische Ministerien für Wissenschaft und Kunst

LUDWIG WÖLLERER BANUSCH

HAZARDON

FORUM HANAU

majo

EVONIK



Buchbar unter stewa.de oder in Ihrem Reisebüro vor Ort

Internet: A24AMHI

4 TAGE
p.P. ab
€ 699,-



Kitzbüheler Alpen - HANSI HINTERSEER Jubiläumsreise mit exklusivem Konzert in der KIRCHBERGER ARENA365

Leistungen:

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM ab/bis STEWA Reisezentrum oder Frankfurt Hauptbahnhof (Aufpreis: alle weiteren STEWA Hauptzustiegsstellen € 30,- p.P./ Haustürabholung € 55,- p.P.)
- 3x ÜN/HP im ****Hotel TUI BLUE Fieberbrunn (Frühstücksbuffet, 3-Gang-Abendessen), inmitten der Kitzbüheler Alpen gelegen
- 1x Auf- und Abfahrt mit einer Bergbahn
- Frühschoppen am Berg
- Ausflug Auf den Spuren von HANSI HINTERSEER inkl. Stadtbesichtigung Kitzbühel
- Rundfahrt Kaisergebirge
- Konzertticket HANSI HINTERSEER am 19.06.2024 in der KIRCHBERGER ARENA365
- Reiseleitung um 1., 2. und 3. Tag
- Anreise über Karlsruhe, Stuttgart und München (Zustieg weiterer Gäste) nach Fieberbrunn

Aufpreis p. Person:

Doppelzimmer zur Alleinbenutzung (auf Anfrage) € 200,-

Mo. 17.06.24 - Do 20.06.24 ab € 699,- p.P.
(EZZ € 100,-)

Internet: A24AEOS

5 TAGE
p.P. ab
€ 899,-



Ostfriesland mit Inselhopping

Langeoog - Norderney - Wilhelmshaven

Leistungen:

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 4x ÜN/HP ***sup Krögers Hotel in Esens (Frühstücksbuffet, Abendmenü oder Buffet)
- Inselbahnfahrt Langeoog und Bimmelbahnrundfahrt Insel Norderney inkl. Fährüberfahrten
- Dorfführung Insel Langeoog, Stadtführung Wilhelmshaven und Küstenrundfahrt Ostfriesland mit qualifizierter Reiseleitung
- Kurbeitrag Insel Langeoog und Norderney

So. 30.06.24 - Do. 04.07.24 ab € 899,- p.P.

So. 28.07.24 - Do. 01.08.24 ab € 899,- p.P.

Mo. 02.09.24 - Fr. 06.09.24 ab € 899,- p.P.

(EZZ € 130,-)

Internet: S24KESP

4 TAGE
p.P. ab
€ 699,-



Spreewalddorf Lehde

Wo der Spreewald am schönsten ist ...

Leistungen:

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- Transfer mit der Kleinbahn Molly Busparkplatz/Schloss Lübbenau - Hotel - Busparkplatz
- 3x ÜN/HP in der ****Hotelanlage Starick in Lehde (Frühstücksbuffet, 2x 3-Gang-Abendmenü, 1x Spreewälder Spezialitätenbuffet mit Folkloreprogramm)
- Stadtrundgang Dresden
- ganztägige Kahnfahrt durch den Spreewald inkl. Kaffee und Kuchen
- ganztägige Spreewaldrundfahrt im STEWA-Bistro-Bus mit Reiseleitung
- Besuch des Bauernhaus- und Gurkenmuseums inkl. Verkostung
- Kurtaxe

Mo. 01.07.24 - Do. 04.07.24 ab € 699,- p.P.

Mo. 29.07.24 - Do. 01.08.24 ab € 699,- p.P.

Mo. 19.08.24 - Do. 22.08.24 ab € 699,- p.P.

Mo. 09.09.24 - Do. 12.09.24 ab € 699,- p.P.

EZ = DZ zur Alleinbenutzung (EZZ € 90,-)

Weitere Folgetermine siehe www.stewa.de

Bereits buchbare WEIHNACHTS- & SILVESTERREISEN 2024/2025

| Abreise ab | Tage | Ziel | 3 % Frühbucherrabatt bis 26.09.2024* | Preis p.P. ab | Internet-Code |
|---------------|--------|---|--------------------------------------|---------------|---------------|
| Sa 21.12.2024 | 6/8/14 | Südtirol Bruneck - Meran - Grödnertal - Bozen - Ahrntal - Trient - Sterzing - Brixen | | € 1029,- | A24AWFE |
| So 22.12.2024 | 5/8/13 | Pörtschach am Wörthersee Villach - Velden - Spittal - Gmünd - Ljubljana - Bled - Klagenfurt | | € 999,- | A24AEPO1 |
| Mo 23.12.2024 | 5/7/12 | Steiermark Entspannen und mit allen Sinnen die Feiertage genießen | | € 1119,- | A24AWST |

Weitere Weihnachts- & Silvesterreisen siehe www.stewa.de

*Fakultative Leistungen ausgenommen

INFOVERANSTALTUNGEN im STEWA Bistro Café Zimt in Kleinostheim

- **Reisehighlights Italien** am Mo 08.04.24 um 14.00 Uhr, Eintritt € 20 inkl. 1x Antipasti Teller, 1x Glas Aperol und € 10 Gutschein bei Buchung einer Italienreise

- **Bahn-Abenteuer in der Schweiz** am Do 11.04.24 um 14.30 Uhr, Eintritt frei



Anmeldungen erforderlich. Online oder unter Tel. 06027 409721

Für alle Busreisen: Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist für Reisen bis 6 / ab 7 Tage: 14/20 Tage vor Abreise.

Die ausführlichen Leistungsbeschreibungen/Infos finden Sie unter dem jeweiligen Internet-Code auf www.stewa.de



Die Übersicht zu den Zustiegsmöglichkeiten im gesamten Rhein-Main-Kinzig-Gebiet sowie unsere Reisebedingungen/Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) für STEWA Reiseverträge finden Sie unter www.stewa.de/agb
STEWA Touristik GmbH Lindigstraße 2, 63801 Kleinostheim, Tel.: 06027 409721, Info@stewa.de



Gemeindebücherei feiert zehn Jahre ehrenamtliche Leitung

„Wir haben noch viel vor“, sagt Steffen Wallach (rechts), Sprecher der Gemeindebücherei Egelsbach, vor dem Jubiläumsempfang, zu dem die Evangelische Kirchengemeinde als Trägerin der Einrichtung (links Pfarrer Martin Diehl) geladen hatte. Zehn Jahre ist es her, dass Wallach und seine ehrenamtlichen Mitstreiter die von der Schließung bedrohte Bücherei neu aufgestellt und vor dem Untergang bewahrt haben. Das Banner, mit dem damals der Erfolg verkündet

wurde, darf beim Empfang natürlich nicht fehlen. „Wir sind rund 40 Aktive“, sagt Wallach und sieht darin eine gute Basis, auch künftig nicht nur den Büchereialltag, sondern auch Lesungen und Kinderaktionen stemmen zu können. Die nächste Lesung ist für Donnerstag, 25. April, 20 Uhr, angesetzt. Oliver Lück berichtet dann von seiner Dauerreise mit dem Bulli durch Europa. Karten kosten zehn Euro inklusive eines Getränks.

TEXT/FOTO: STROHFELDT

OUTDOOR AKTION

NOCH BIS 13. APRIL 2024



20%*

AUF DAMEN & HERREN OUTDOORJACKEN & OUTDOORWESTEN

*Gültig beim Kauf einer regulären, vorrätigen Damen oder Herren Outdoorjacke/Outdoorweste im Modehaus M. Schneider, Frankfurter Straße 7. Nicht mit anderen Aktionen, Gutscheinen oder Kundenkartenvorteilen kombinierbar. **Solange der Vorrat reicht.

M.SCHNEIDER

STILSICHER SEIT 1905

M. SCHNEIDER Offenbach GmbH & Co. KG, Frankfurter Straße 7, 63065 Offenbach am Main
www.m-schneider-offenbach.de / Mo. - Sa. 10 - 19 Uhr
www.facebook.com/MSchneiderOffenbach/ www.instagram.com/modehaus.m.schneider/

Kosten gemeinsam gestemmt

Spendensammel-Plattform der Stadtwerke

Langen – Erfolgreicher Start für die Zusammen-Crowd: Die ersten zwei Projekte, die auf der neuen Spendensammel-Plattform der Stadtwerke Langen platziert wurden, haben ihr Ziel erreicht. Insgesamt haben bereits vier Vorhaben um Unterstützung gebeten. „Das zeigt, dass wir mit dieser modernen Art des Sponsorings den richtigen Weg eingeschlagen haben“, freut sich Stadtwerke-Geschäftsführer Uwe Linder. Dabei sein ist simpel: Wer mit seinem Verein oder seiner Initiative ein gemeinnütziges Projekt umsetzen will, aber nicht ausreichend finanzielle Mittel zur Verfügung hat, richtet auf der Online-Plattform der Stadtwerke eine Projektseite ein. Dann gilt es, bei Freunden, Bekannten, Fans und Unternehmen um Unterstützung zu bitten.

Die Stadtwerke geben für jede Spende ab zehn Euro noch einmal zehn Euro aus dem Fördertopf dazu. Das gilt so lange, bis der Topf leer ist. Die ersten zehn Projekte erhalten zudem eine Startfinanzierung von dem Versorgungsunternehmen. Wie ein Projekt gestartet werden kann, ist auf der Plattform erklärt. Zudem helfen die Projektberater des Stadtwerke-Partners Fairplaid bei jedem Schritt der Kampagne auch persönlich. Unterstützt werden Projekte aus den Bereichen Kultur, Soziales, Bildung, Umwelt und Sport, die

einen gemeinnützigen Zweck verfolgen. Projektstarter können Vereine, Organisationen, Initiativen und Privatpersonen sein. Ausgeschlossen sind politische Projekte. Als Erste ging die Volleyballabteilung der SSG Langen an den Start. Für die Modernisierung ihrer Beachvolleyballanlage lag das Spendenziel bei 5.000 Euro. Mehr als 70 Unterstützer trugen das benötigte Geld zusammen. Von den Stadtwerken gab es 700 Euro aus dem Fördertopf sowie 200 Euro Starterbonus. Damit war das Ziel bereits drei Wochen vor Ablauf der Frist erreicht.

Als nächstes bat der Abiturjahrgang der Dreieichschule mit der Bitte „Helft uns, unseren Abiball zu finanzieren!“ um Unterstützung. Auch diese 3.500 Euro waren schnell eingesammelt. Auf 2.500 Euro zu kommen, hoffen die Organisatoren der Kids-Freizeit der Freien evangelischen Gemeinde (FEG) Langen. Die Kita unterm Regenbogen braucht 1.000 Euro zur Gründung eines Fördervereins. Wofür das Geld im Detail genutzt wird, lässt sich auf der jeweiligen Projektseite nachlesen.

Das gesammelte Geld wird erst ausbezahlt, wenn die erforderliche Summe innerhalb des Aktionszeitraums zusammenkommt. Sonst erhalten alle Unterstützer ihr Geld zurück. Infos im Internet auf zusammen-crowd.de. msc

Wer bietet am meisten?

Stadt Langen versteigert Fundsachen

Langen – Eine Golftasche mit Schlägern, ein Garten-Häcksler, Tretroller, Fahrräder und weitere Fundstücke warten im Fundbüro des Langener Rathauses auf neue Besitzer. Da die teils hochwertigen Markenprodukte von ihren Eigentümern nicht abgeholt wurden, bietet die Stadt die Fundsachen bei einer Internet-Versteigerung an.

Die Auktion über das Portal sonderauktionen.net dauert zehn Tage, beginnt am Donnerstag, 25. April, 18 Uhr, und endet am Sonntag, 5. Mai. Zuvor gibt es ab sofort eine vierwöchige Vorschau. Während dieser Zeit können sich Interessenten unter der genannten Webadresse und auch unter langen.de sowie e-fund.eu ein Bild von den Versteigerungsobjekten machen. Auch jetzt gelten bei der Auktion wieder folgende Regeln: Für

jeden Gegenstand gibt es einen Höchst- und einen niedrigsten Preis. Den Zuschlag erhält, wer am meisten bietet. Die Versteigerung fängt mit dem Höchstpreis an und nähert sich dann wie eine zurücklaufende Uhr in Cent-Schritten immer mehr dem niedrigsten Preis. Bieter haben die Möglichkeit, von vornweg einen Kaufbetrag anzugeben oder sie schlagen zu einem beliebigen Zeitpunkt zum aktuellen Preis zu. Zur Auktion kommen nur Dinge, die länger als ein halbes Jahr aufbewahrt wurden und für die keine Eigentümer ermittelt werden konnten. Verlierer und Finder haben noch bis Mittwoch, 24. April, 12 Uhr, Gelegenheit, ihre Ansprüche im Bürgerbüro unter ☎ 06103 203770 oder per E-Mail an fundbuero@langen.de geltend zu machen. bp

Gültig vom 01.04. bis 30.04.2024



46% sparen

1,98 € 3,70 €*
PARACETAMOL-ratiopharm®
500 mg
20 Tabletten



50% sparen

5,98 € 12,07 €*
Lorano® Pro 5 mg
18 Stück



46% sparen

49,98 € 92,99 €*
GINKOBIL® ratiopharm 120 mg
120 Filmtabletten



33% sparen

11,98 € 17,93 €*
doc® ibuprofen Schmerzgel 5%
100 g · 1 kg = 119,80 €



36% sparen

6,98 € 10,99 €*
DR.THEISS® Melatonin Ein-
schlaf-Spray Plus
20 ml · 1l = 349,00 €



36% sparen

4,98 € 7,90 €*
HYLO-VISION® HD Augentropfen
15 ml · 1l = 332,00 €



42% sparen

7,98 € 13,82 €*
Kamistad® Gel
10 g · 1 kg = 798,00 €



30% sparen

13,98 € 19,99 €*
Allergodil® akut Duo 4ml AT
akut/10ml NS akut
1 Stück

*Verbindlicher Festpreis nach der sog. Lauer-Taxe bei Abgabe zu Lasten der gesetzl. Krankenversicherung bei Abgabe auf Rezept, wobei nach bestehenden Rabattverträgen zwischen Krankenkasse u. Hersteller der genannte Preisvorteil reduziert sein kann. Bei Produkten, die nicht auf Rezept abgegeben werden können, handelt es sich um die unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers an die Informationsstelle für Arzneispezialitäten (IFA GmbH). Abgabe in haushaltsüblichen Mengen, solange der Vorrat reicht. Für Druck- u. Satzfehler keine Haftung. 1) Keine Kombination mit 1 €-Wertgutscheinen

PLUSPUNKT APOTHEKE Coupon

5€ RABATT FÜR DICH* + 1€ SPENDE** von Avène



*5€ Rabatt ab einem Einkaufswert von 20€. Gültig für alle Eau Thermale Avène-Produkte gegen Vorlage des Coupons in teilnehmenden Apotheken. Aktionszeitraum 15.03.-31.05.2024. Nur Solange der Vorrat reicht. Nur ein Coupon pro Kauf einlösbar. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Keine Barauszahlung. Gilt nicht im Onlineshop: pluspunkt-apotheke.de **Mit jedem eingelösten Rabattcoupon fördert Pierre Fabre das Projekt „Kingdom Medical Center“ in Mpigi, Uganda der Toni Garrn Foundation mit 1€. \$IKDE2311030324050002

PLUSPUNKT APOTHEKE Coupon

3€ RABATT AUF SONNENSCHUTZ*



*3€ Rabatt beim Kauf eines Eucerin® SUN Produktes gegen Vorlage des Coupons an der Kasse. Coupon nicht mit anderen Rabattaktionen kombinierbar. Nur ein Coupon pro Kauf einlösbar. Vervielfältigungen werden nicht akzeptiert. Eine Barauszahlung erfolgt nicht. Gültig vom 01.02.-30.09.2024. Gilt nicht im Onlineshop: www.pluspunkt-apotheke.de \$IACA0029812808620301

PLUSPUNKT APOTHEKE Coupon

3€ Rabatt



*3€ Rabatt beim Kauf eines Hornhaut-Produktes aus dem Sortiment gegen Vorlage des Coupons an der Kasse. Einlösbar nur in teilnehmenden Apotheken und nur im Aktionszeitraum 01.03.-30.04.2024. Nur Solange der Vorrat reicht. Nur ein Coupon pro Kauf einlösbar. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Vervielfältigungen werden nicht akzeptiert. Eine Barauszahlung erfolgt nicht. Gilt nicht im Onlineshop: www.pluspunkt-apotheke.de \$IACA0059812808830304

PLUSPUNKT APOTHEKE Aktuelles

E-REZEPT BEI UNS EINLÖSEN.



- online & vor Ort
- schnell, bequem & sicher
- vertrauter Service



PLUSPUNKT APOTHEKE Aktuelles

IHRE APOTHEKE IMMER DABEL.

- Angebote
- Coupons
- Aktionen



pluspunkt-apotheke.de

PLUSPUNKT APOTHEKE Aktuelles

Jetzt unseren Newsletter abonnieren!

- Rabatt-Coupons
- exklusive Angebote
- Gesundheitstipps

pluspunkt-apotheke.de

PLUSPUNKT APOTHEKE Angebot

Angebot des Monats



53% sparen

5,48 € 11,73 €*
ACC® akut 600 mg Hustenlöser
10 Stück

*UVP/AVP. Abgabe in haushaltsüblichen Mengen. Solange der Vorrat reicht. Gültig: 04/2024

PLUSPUNKT APOTHEKE Gutscheine



GRATIS ab 5€ Einkauf 2)

PLUSPUNKT Zeckenkarte
1 Stück

2) Gilt nicht für verschreibungspflichtige Produkte, Zuzahlungen, Rezepturen, Aktionsangebote, im Botendienst, im Onlineshop. Abbildung ähnlich. Nur solange der Vorrat reicht. Keine Doppelrabattierung. Ein Gutschein pro Person. Gültig: 04/2024

PLUSPUNKT APOTHEKE Gutscheine

20% Rabatt

MIT KUNDENKARTE

auf Ihren gesamten Einkauf ab 20 € auf unser vorrätiges Sortiment. 1)

Ohne Kundenkarte 10% Rabatt. 1)

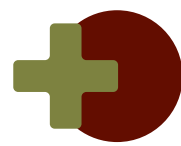
1) Gilt nicht für verschreibungspflichtige Produkte, Zuzahlungen, Rezepturen, Aktionsangebote, im Botendienst, im Onlineshop. Keine Doppelrabattierung. Ein Gutschein pro Person. Gültig: 04/2024

IM ISENBURG-ZENTRUM

Hermesstraße 4 · 62363 Neu-Isenburg
Telefon 0 61 02-30 66 66
neu-isenburg@pluspunkt-apotheke.de
Inh. Apothekerin Barbara Manzano Vela e.K.

Mo – Fr: 09:00 – 20:00 Uhr
Samstag: 09:00 – 18:00 Uhr

pluspunkt_apotheke_im_iz



PLUSPUNKT APOTHEKE

www.pluspunkt-apotheke.de



Ihr Radsport-Shop in Langen

Berliner Allee 5 • 63225 Langen
Tel. 0 61 03 / 7 42 17 • www.ciclisti.de

Mi. - Fr. 09.00 - 12.30 Uhr - 14.30 - 18.00 Uhr
Sa. 09.00 - 13.00 Uhr



Auf 2 Rädern in den Frühling

Verlags-Sonderveröffentlichung

Schlagwort „Bikefitting“

Sitzt, passt, es wackelt nichts

Jeder Radsportler weiß: Wenn die Ergonomie beim Radeln nicht passt, kann man die eigene Energie nicht optimal umsetzen. Dazu muss das Fahrrad exakt auf die Physiognomie des Radlers angepasst werden. Diese Maxime spricht sich auch bei Freizeitradlern herum. Denn beim Radfahren bilden Fahrer und Fahrrad eine Einheit. Damit die Kraft optimal übertragen wird, gibt es die Möglichkeit, das Fahrrad individuell anpassen und einstellen zu lassen. „Bikefitting“ heißt das Schlagwort. Bikefitting ist das Anpassen des Rades und aller seiner Komponenten an die individuellen Körpermaße. Hier können wenige Millimeter mitunter enorme Veränderungen bewirken.



Das kann von der Einstellung der Sattelhöhe bis hin zur Positionierung der Cleats an den Schuhen gehen. Auch Vermessungen des Körpers gehören dazu, um basierend auf der Datenanalyse die individuell richtigen Einstellungen vorzunehmen. Jeder Radfahrer sollte sich über Bikefitting Gedanken machen, egal ob er Tausende von Kilometern fährt, eine lange Tour plant, oder regelmäßig zur Arbeit pendelt. Die richtige Sitzhaltung stei-

gert die Leistungsfähigkeit und den Komfort. Außerdem werden die Gelenke geschont. Bei einer falschen Sitzhaltung droht zum Beispiel ein erhöhter Gelenkverschleiß an den Knien. Probleme können dabei auch erst nach Jahren auftreten, wenn bereits irreversible Schäden eingetreten sind. Deshalb gilt es, beim neuen Rad gleich mit dem Fachmann die Körpermaße zu bestimmen und das neue Rad entsprechend einzustellen. Mittlerweile gibt es verschiedene Systeme dafür. Faktoren sind die Höhe der Sattelstütze, die Länge des Lenkervorbaus, die Sattelgeometrie und natürlich die Rahmengröße sowie die Länge der Tretlagerkurbeln.

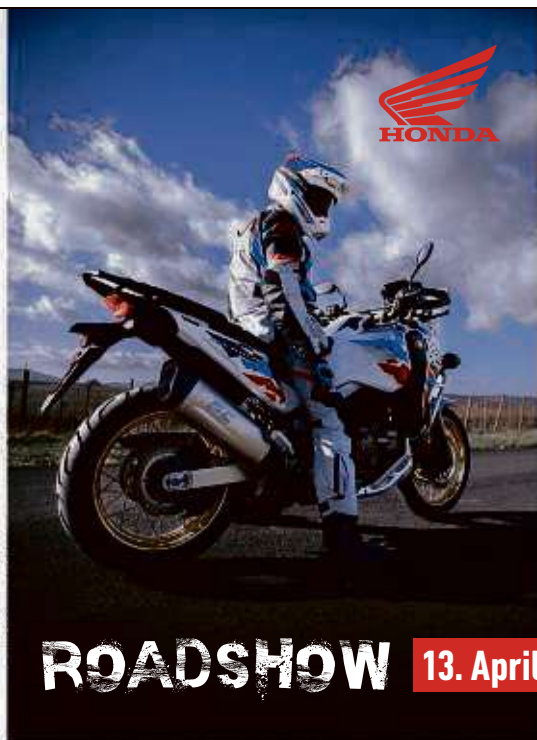
lps/Aw.

Foto: pd-f.de / velotraum.de



E-Bikes • Trekking-Fahrräder • Mountain-Bikes
City-Fahrräder • Kinder-Fahrräder • Zubehör & Teile
Reparaturen aller Marken • Hol- & Bringservice

Woogstr. 52 • 63329 Egelsbach • Tel. 06103 / 2 33 34 • www.bike-technik.de



ROADSHOW 13. April

Das Mega-Event zum Saisonstart.

Der Wahnsinn geht wieder los – die Honda Roadshow, das legendäre Treffen für alle Biker mit Benzin im Blut, steigt am 13. April. Feier mit uns den Start in eine unvergessliche Motorradsaison und lass dich begeistern von der einzigartigen Honda Modellvielfalt. Egal ob Rollerfan, Abenteurer oder Supersportler – jetzt gleich Termin vormerken und mitfeiern! **The Power of Dreams.**

Nur bei teilnehmenden Händlern. Verkauf, Beratung und Probefahrt nur innerhalb der gesetzlichen Ladenöffnungszeiten. Abb. zeigt optionale Ausstattung.



Frankfurter Straße 109 • 63303 Dreieich-Sprendlingen
Telefon 0 61 03 / 45 915 0 • Telefax 0 61 03 / 45 915 20
www.willi-fladung.de

Sänfte oder Hobel

Elektronische Fahrwerksdämpfung für mehr Komfort

Elektronische Helfer haben längst das Motorradfahren sicherer und komfortabler gemacht. Doch noch immer wird an der Perfektion geübt. So präsentiert ein japanischer Hersteller jetzt ein Motorrad mit adaptiver Geschwindigkeitsregelung. Das sogenannte ACC-System ist mit der elektronischen Federung verbunden, um das Fahrwerk auch bei Geschwindigkeitsänderungen absolut stabil zu halten.

Erstmals bei einem Motorrad arbeitet ein Kombibremssystem mit Radar-Unterstützung, wobei auch die Daten eines Sechssensors verwendet werden. Sollte das System erkennen, dass die vom Fahrer ins System eingeleitete Bremskraft nicht ausreicht, um eine Kollision zu verhindern, verstärkt es automatisch den Bremsdruck an Vorder- und Hinterrad. Kombiniert mit Kurven-ABS, Traktionskontrolle, Schlupfregelung und Anti-Hopping-Kupplung sowie einem Quickshifter für kupplungsloses Hochschalten oder gar einer Automatik, lässt sich die zurzeit maximale Sicherheit und ein Höchstmaß an Komfort beim Motorradfahren er-

zielen. Nicht zuletzt ist dies ein Sicherheitsgewinn für Fahrer leistungsstarker Motorräder, vor allem aber noch für wenig Erfahrene, Wiedereinsteiger und ältere Motorradfahrer. Hinzu kommt die elektronische Dämpfverstellung. Je nachdem ob man allein, zu zweit oder gar mit Reisegepäck unterwegs ist,

lässt sie sich per Knopfdruck anpassen.

Das ist nicht zuletzt ein echter Komfortgewinn, da man zum einen ohne Hakenschlüssel und schmutzige Hände auskommt und zum anderen viele Motorradfahrer mit dem richtigen Einstellen von Zug- und Druckstufe der Federung überfordert sind.

lps/Aw.



Moderne Motorräder verfügen über zahlreiche Assistenzsysteme. FOTO: HONDA

Facettenreichtum der Gefühle

Projektchor des Evangelischen Dekanats führt zweimal Haydns „Stabat mater“ auf

Dreieich/Langen – Mehr als 100 Sängerinnen und Sänger aus dem Gebiet des Dekanats Dreieich-Rodgau haben sich zusammengefunden, um unter Leitung der drei Kantorinnen Elvira Schwarz, Claudia von Savigny und Dorothea Baumann für die Passionszeit das „Stabat mater“ von Josef Haydn einzustudieren. Mit zwei beeindruckenden und zugleich bewegenden Auführungen begeisterte der Projektchor das Publikum in der evangelischen Kirche in Götzenhain sowie in der Langener Stadtkirche.

Begleitet wurde das Vokalensemble dabei vom Rhein-Main-Kammerorchester unter Leitung von Holger Pusinelli sowie den Solisten Esther Mertel (Sopran), Birgit Schmickler (Alt), Jonas Boy (Tenor) und Florian Küppers (Bass).

Obwohl das Stück an unterschiedlichen Standorten eingeübt wurde und es nur eine einzige Generalprobe mit allen Mitwirkenden gab, harmonierten Chor, Orchester



Da wurde es eng auf der Bühne: Unter dem Dirigat von Kantorin Claudia von Savigny begeisterte der Projektchor des evangelischen Dekanats Dreieich-Rodgau mit dem „Stabat Mater“ in der evangelischen Kirche Götzenhain (Bild) und in der Langener Stadtkirche.

FOTO: P

und Solisten in vorbildlicher Weise. Das perfekte Zusammenspiel ist besonders dem Dirigat der Kantorinnen zu verdanken, die die etwa 130 Musikerinnen und Musiker

mit Leidenschaft und Präzision durch das Opus führten. So konnten Sänger und Musiker die Anforderungen, die der Komponist nicht nur mit kühnen chromatischen

Wendungen, sondern auch den wechselnden Tempi an die Interpreten stellt, sicher bewältigen. So kam der gesamte Facettenreichtum der Gefühle, die mit dem mittel-

alterlichen Gedicht „Stabat Mater“ verbunden sind und sich in der Komposition widerspiegeln, zum Ausdruck: von der tiefen Trauer der leidenden Mutter Christi bis zur Freude mit Blick auf die Verheißung des Paradieses.

Auch auf die etwa 500 Zuhörerinnen und Zuhörer in den beiden gut gefüllten Kirchen verfehlte das Werk aus der Sturm-und-Drang-Periode seine Wirkung nicht. Sie waren von der Darbietung des Stückes spürbar berührt und bedankten sich an beiden Abenden mit stürmischem Applaus.

Ziel des außergewöhnlichen Chorprojekts war es, Menschen aller Altersklassen für das Singen zu gewinnen. Daher mussten die drei Kantorinnen die Noten so auswählen, dass sie auch weniger geübte Sängerinnen und Sänger im verfügbaren Zeitrahmen erfolgreich bewältigen können.

Mit dem „Stabat mater“ ist dies beispielhaft gelungen.

msc



ENGEL ELEKTROMOBILE

Der e-Fachhandel in Dreieich seit 2009 für:
eBikes  **eScooter**  **eMobile**

Service, Beratung & großes Probefahren | Täglich 09:30-19:00 Uhr, Samstag 09:30 – 16:00 Uhr

DIE SAISON BEGINNT! Jetzt zugreifen und profitieren - bis zu **25%**

Für Stadt- & Freizeitaktivitäten, Pendler & Sportler
JEDE MENGE AUSWAHL UND ANGEBOTE

Riemenantrieb, Automatik-Schaltung & die neue Pinion MGU
(Motor-Getriebe-Unit) sowie neue leichtere eBikes

Weitere Services: Leasing, Inzahlungnahme, Ratenzahlung, 1. Inspektion geschenkt

e-MTB
Bosch CX, 500Wh
Trenoli Montubo
Neu: € 2.999,-
Jetzt ab € 1.999,-

e-MTB
Fully
Super Ausstattung
Neu: € 5.499,-
Jetzt € 3.999,-

E-SUV Sportl. Chic
BESV TRX 1.1
85NM, 720Wh
Neu: € 4.199,-
Jetzt € 3.399,-

Trekking/Pendler
Kettler Q
Bosch CX
625Wh
Ab € 2.999,-

SPORTLICH MOBIL SEIN!
eScooter
20 km/h
Ab € 1.049,-
eMobile
10/15/25 km/h
Ab € 2.199,-



ENGEL ELEKTROMOBILE GmbH · Gleisstraße 3

Tel. 0 61 03 / 3 86 94 49 · 63303 Dreieich-Dreieichenhain · unterhalb REWE
www.elektromobile-rhein-main.de | email: info@lautlos-durch-rhein-main.de

Einst sogar mit eigenem Gasthaus

Henning Jost und Timo Seibert schreiben Buch über die Geschichte von Schloss Philippseich

Dreieich – Die Fassade mit den vielen Fenstern, die Auffahrt hinter dem schmiedeeisernen Tor, die schmucke Kapelle: Bis heute hat Schloss Philippseich seinen Zauber nicht verloren. Das große Herrenhaus an der Philippseicher Straße lässt die jahrhundertlange Geschichte erahnen. Das Gebäude, wie es heute noch dort steht, ist in den Jahren 1794 bis 1800 entstanden. Aber es ist nicht das erste Schloss, das in Philippseich gebaut wurde.

Johann Philipp zu Isenburg ließ schon 1675 ein zweigeschossiges Jagdschloss aus Holz in den herrschaftlichen Tiergarten bauen. Sein Sohn Johann Philipp war zu Beginn des 18. Jahrhunderts verantwortlicher Bauherr der Schlosskirche und weiterer Nebengebäude. „Schloss Philippseich, das kann man ja auch heute noch gut sehen, war wie eine kleine eigenständige Ortschaft geplant. Neben Schloss, Kirche, Orangerie, Verwaltungs- und Bedienstetenhäusern gab es sogar ein eigenes Gasthaus gegenüber. Es ist schon lange abgerissen, aber es stand auf Höhe der Bushaltestelle“, erklärt Timo Seibert, Offenthaler Heimatforscher. Gemeinsam mit seinem Freund Henning Jost hat sich der Grundschullehrer im vergangenen Jahr auf die Spurensuche der Adelsfamilie von Isenburg gegeben.

Die beiden Männer, die sich schon lange vor allem mit der Offenthaler Geschichte beschäftigen, haben ein Buch über Schloss Philippseich in Arbeit. „Wir möchten die Geschichten erzählen: über die



Ein Originalsalon aus Schloss Philippseich um 1800: Die Aufnahme ist von einer Ausstellung von 1975 im Historischen Museum in Frankfurt. Die Möbel und Bilder sind dort bis heute eingelagert.



Freude an der Recherche zur Heimatgeschichte: Henning Jost (links) und Timo Seibert forschen zu Philippseich.

Gebäude, die Historie, aber auch insbesondere über die Menschen, die dort lebten und dort gearbeitet haben“, sagt Henning Jost. Die adligen Bewohner des Jagdschlusses, dem die Ortschaften Götzenhain, Sprendlingen, Offenthal, Urberach, Münster und Messel unterstellt waren, trugen zwar einen Titel, aber sie waren nicht übermäßig reich. Viele Heimatforscher haben schon zu den Isenburgs gearbeitet. 1920 ist das Adelsgeschlecht der Philippseicher Linie mit dem Tod von Graf Ferdinand zu Ysenburg und Büdingen in Philippseich ausgestorben. „Er wollte zur Jagd gehen und ist im Alter von 79 Jahren im Hof tot umgefallen“, erzählt Timo Seibert.

Insbesondere von der letzten Generation der gräflichen Familie sind nicht viele Details bekannt und es existieren nur wenige Fotos. „Es hieß, Graf Ferdinand sei ein ziemlicher Einzelgänger gewesen. Aber es

hängt vermutlich mit der tragischen Geschichte seiner Familie zusammen“, sagt Henning Jost. Das Forscher-Duo hat nämlich bereits einiges herausgefunden. Ferdinand war weit über seinen gräflichen Stand mit Elisabeth Prinzessin von Ardeck verheiratet. Das Paar hatte vier Kinder. Deren Geschichten haben Seibert und Jost schon nachgezeichnet: Sohn Alexis, 1887 geboren, ist im Alter von drei Wochen gestorben. Die drei darauf folgenden Kinder waren Mädchen – also allesamt nicht erbberechtigt. Tochter Marie, 1890 geboren, ist 1964, unverheiratet und kinderlos in Langenselbold gestorben und hat zuletzt bei der Familie Graf Isenburg-Bierstein gelebt. Tochter Irmgard, geboren 1894, hat sich im Alter von 21 Jahren im Schlosspark in Bad Homburg erschossen, und die jüngste Tochter Elisabeth, geboren 1897, hat sich im Ersten Weltkrieg in einem Lazarett

arbeitend, an einer Seuche angesteckt und ist 1917 im Krankenhaus in Langen gestorben.

Elisabeth von Ardeck selbst hat schon seit 1903 nicht mehr bei ihrer Familie auf Philippseich gelebt. „Sie war vermutlich an Schizophrenie erkrankt. Es war eine große Schande für die Familie. Sie war weit weg, gut und teuer in einem Sanatorium im Ahrtal untergebracht“, sagt Henning Jost. „Wir haben bislang keine Bilder von den beiden jung verstorbenen Töchtern und auch keine von Elisabeth von Ardeck gefunden“, erzählt Timo Seibert, dass sie sich bei der Suche schon in viele Archive und Bücher gegraben haben.

Eine Erfolgsmeldung gibt es aber: Die Heimatforscher haben ein Foto gefunden von einem kompletten Salon, wie er um 1800 in Schloss Philippseich eingerichtet war. Die Fotografie stammt aus einer Ausstellung, die 1975 im Histori-

schon Museum in Frankfurt gezeigt wurde. „Wir haben lange herumtelefoniert, um herauszubekommen, wo die Möbel heute sind, ob es sie noch gibt. Der Salon ist im Historischen Museum in Frankfurt bis heute noch eingelagert. Wir träumen von einer Ausstellung“, sagt Jost mit glänzenden Augen.

Jetzt gilt aber die ganze Konzentration dem Buch, das bis Ende 2025 fertiggestellt sein soll. Timo Seibert und Henning Jost setzen dabei auf die Hilfe der Dreieicher: Wer hat alte Bilder von Schloss Philippseich, von Menschen, die dort gearbeitet haben, die vielleicht dort Kutscher oder Köchin waren? Wer kennt Anekdoten aus dem Schloss? „Wir sind offen und erhoffen uns noch ein paar Informationen“, sagen die beiden. Wer etwas beitragen kann: Henning Jost ist unter ☎ 0177 3098569, Timo Seibert unter ☎ 0157 73869245 zu erreichen. nj



Jetzt anmelden!

HK-Kreisstadt-Lauf!

9. Mai 2024
(Christi Himmelfahrt)

Jetzt anmelden und Gutes tun.
Startgebühr 20 € (Jugendliche 10 €)
Anmeldeschluss: 1. Mai 2024

Alle Infos zur Anmeldung und zur Veranstaltung:
hoechster-kreisblatt.de/hk-lauf

Ehrliche Geschichten erzählen

Programm im Iseborjer Kinno

Neu-Isenburg – Für den April hat das Team des Iseborjer Kinno Klassiker und aktuelle Filme zusammengestellt.

Im Rahmen der 325-Jahr-Feier Neu-Isenburgs präsentiert das lokale Filmhaus den Film die „Bartholomäusnacht“ am Samstag, 6. April, 19 Uhr. Der Film handelt von Königin Margot, die gegen ihren Willen mit dem protestantischen König Henri de Navarra verheiratet wird. Die Religionskriege zwischen Katholiken und Protestanten, finden in einem blutigen Pogrom ihren Höhepunkt, bei dem Tausende Protestanten in der Bartholomäusnacht 1572 in Paris ermordet werden. Das führt letztendlich zur späteren Flucht von 200.000 Hugenoten ins Ausland.

Ein ganz anderes Thema hat das Werk „Wir sind dann wohl die Angehörigen“. Hierbei wird die Geschichte der Reemtsma-Entführung aus der Sicht des 13-jährigen Sohnes geschildert. Zugleich wird

dargestellt, was diese Entführung mit anderen Beteiligten macht. Termin ist am Dienstag, 9. April, 16.30 und 19.30 Uhr. Am Dienstag, 16. April, 16.30 und 19.30 Uhr, ist „Dr. Seltsam oder: Wie ich lernte, die Bombe zu lieben“ zu sehen. Die Anti-Kriegs-Satire entstand auf dem Höhepunkt des Kalten Krieges als Kommentar zur Abschreckungslogik der Hochrüstungspolitik der Großmächte. Die martialischen Reden, das Gemisch aus Paranoia und Vernichtungswillen erinnern an aktuelle Geschehnisse.

„Viktor und Viktoria“ läuft am Dienstag, 23. April, 16.30 und 19.30 Uhr. Sängerin Susanne springt für den kranken Damenimitator Viktor ein und mimt den Mann, der auf der Bühne eine Frau imitiert. Prompt wird Susanne von einem Theateragenten unter Vertrag genommen und geht in Begleitung von Viktor auf eine erfolgreiche Tournee. ksc



Beim Spielmannszug der Freiwilligen Feuerwehren Götzenhain-Offenthal wurden die langjährigen Mitglieder Markus Kurbel, Willi Wissler, Jutta Zimmer und Andreas Kurbel (mit Urkunden) geehrt. Es gratulierten (von links) Matthias Engler, Markus Tillmann, Reinhard Göckes und Klaus Zimmer. FOTO: P

Musikalisch viele Veranstaltungen bereichert

Spielmannszug blickt auf 23 Auftritte zurück

Dreieich – Ein ereignisreiches Jahr mit insgesamt 23 Auftritten konnte der Spielmannszug der Freiwilligen Feuerwehren Götzenhain-Offenthal (SMZ) in seiner Jahreshauptversammlung im Feuerwehrhaus Offenthal Revue passieren lassen. In seinem Jahresbericht nannte der Abteilungsleiter für Offenthal, Klaus Zimmer, beispielsweise den Rathaussturm, Faschingsitzungen und -umzüge, das Rotweinfest in Ingelheim, das Jubiläum „150 Jahre Feuerwehr Mühlheim“ sowie Ständchen

an diversen Geburtstagsfeiern. Zusätzlich nahmen die Spielleute erfolgreich am Vereinsschießen bei den Hubertusschützen teil und unterstützten die Jugendfeuerwehr Offenthal anlässlich des 60-jährigen Jubiläums musikalisch und bei den Diensten im Festzelt. Höhepunkt waren die Ehrungen, die Kreisbrandmeister Markus Tillmann sowie der Abteilungsleiter für Götzenhain, Reinhard Göckes, vornahmen. Das Ehrenzeichen für Feuerwehrmusiker des Landes Hessen in Gold mit

Kranz für 50-jährige aktive Mitgliedschaft wurde an Jutta Zimmer verliehen. Für 40 Jahre erhielten Andreas und Markus Kurbel sowie in Abwesenheit Jenifer und Markus Bieck das Ehrenzeichen in Gold und für 25 Jahre Willi Wissler das Ehrenzeichen in Silber.

Ein besonderer Dank gebührte den Organisatorinnen Jenifer Bieck, Daniela Kohl, Sabrina Lenz und Heike Pietsch für die Gestaltung des vereinsinternen Ausflugs nach Frankfurt sowie der Weihnachtsfeier. hok

Medizin

ANZEIGE

Mysterium Nervenschmerzen

So bekommen Sie Rückenschmerzen und brennende Füße in den Griff

Millionen Menschen klagen über Nacken- oder Rückenschmerzen, die sogar bis in die Beine ausstrahlen können. Andere haben Schmerzen in Beinen oder Füßen, die von Missempfindungen wie Brennen, Kribbeln oder Taubheitsgefühlen begleitet werden können. Wieder andere kämpfen mit mysteriösen muskelkaterartigen Schmerzen am ganzen Körper. Und auch wenn es so scheint, als würden die Betroffenen unter völlig verschiedenen Beschwerdebildern leiden, so steckt doch meist derselbe Auslöser dahinter: geschädigte oder gereizte Nerven! Mediziner sprechen dann von sogenannten Nervenschmerzen.

Nervenschmerzen anders bekämpfen

Was Betroffene oft nicht wissen: Bei Nervenschmerzen zeigen viele Schmerzmittel nur wenig Wirkung, denn sie bekämpfen meist Entzündungen.

Bei Nervenschmerzen handelt es sich hingegen häufig um geschädigte oder gereizte Nerven. Mit dem Ziel, Nervenschmerzpatienten zu helfen, entwickelten Experten ein wirkungsvolles Arzneimittel speziell zur Behandlung von Nervenschmerzen: Restaxil (Apotheke, rezeptfrei).

5-fach-Wirkkomplex gegen Nervenschmerzen

Das Besondere an Restaxil: der 5-fach-Wirkkomplex! Jeder einzelne darin enthaltene Wirkstoff kann bei nervenbedingten Schmerzen wertvolle Hilfe leisten. So setzt beispielsweise **Gelsemium sempervirens** laut Arzneimittelbild im zentralen Nervensystem an, also unter anderem im Rückenmark.

Genial: Die natürlichen Schmerztabletten schlagen nicht auf den Ma-



Nervenbedingte Rückenschmerzen?

Kribbelnden Füße infolge von Nervenschmerzen?

gen und haben keine bekannten Neben- oder Wechselwirkungen. Deshalb ist das Arzneimittel auch

dann eine gute Wahl, wenn Sie bereits viele andere Medikamente zu sich nehmen.

Tipp für unsere Leser

Jetzt Restaxil Tropfen auf pureSGP.de bestellen und bis zu 17%* sparen!

*gilt beim Kauf von mehreren Packungen



pureSGP.de

Abbildungen Betroffenen nachempfunden
 RESTAXIL: Wirkstoffe: Gelsemium sempervirens Dil. D2, Spigelia anthelmia Dil. D2, Iris versicolor Dil. D2, Cyclamen purpurascens Dil. D3, Cimicifuga racemosa Dil. D2. Homöopathisches Arzneimittel bei Neuralgien (Nervenschmerzen). www.restaxil.de • Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • Restaxil GmbH, 82166 Gräfelfing

Versammlung des Weltladenvereins

Langen – Der Trägerverein des ehrenamtlich betriebenen Weltladens veranstaltet am Montag, 8. April, um 19 Uhr im Zenja, Zimmerstraße 3, seine Mitgliederversammlung. Zu den Aufgaben des Vereins gehören die Organisation des Verkaufs fair gehandelter Waren, Bildungs- und Öffentlichkeitsarbeit und die Teilnahme an politischen Kampagnen, wie etwa für ein starkes EU-Lieferkettenengesetz. Die Bildungs- und Öffentlichkeitsarbeit beschäftigt sich oft mit Themen wie Gerechtigkeit im Weltmarkt. Von Anfang an beteiligt sich der Weltladen an den Demonstrationen von Fridays for Future. „Schließlich trifft der Klimawandel die Menschen im globalen Süden am meisten“, so die Überzeugung des Vereins. Der Weltladen Langen ist auch Teil des Bündnisses für Demokratie und Vielfalt „Langen bleibt bunt.“ Zudem hat er kürzlich das Projekt „Denkmal gegen die Ungleichgültigkeit“ gestartet. Es zielt darauf ab, dass verschiedene Gruppen öffentlich äußern können, inwiefern sie Ungleichgültigkeit als Belastung wahrnehmen.

Das ehrenamtliche Team freut sich jederzeit über neue Kollegen, die die Sache des Fairen Handels unterstützen wollen. Bei der Mitgliederversammlung können Interessierte mehr über das Weltladenteam und seine Arbeitsweise erfahren. Kontaktaufnahme unter: ☎ 06103 8021238. gol

Entlang der Bahnlinie zum Knackpunkt

RADSCHNELLWEG Bauarbeiten für nächsten Abschnitt „Langen Mitte“ beginnen

Langen – Schlagartig endet die rote Markierung der Fahrradstraße in der Walter-Rietig-Straße, neben dem Pylonen beginnt der Fußgängerweg entlang der Lärmschutzwand zu den Bahngleisen. Daneben: Rasen. Doch nicht mehr lang, denn hier entsteht der Bauabschnitt „Langen Mitte“ der Radschnellverbindung Frankfurt-Darmstadt. Unlängst setzten Vertreter von Land, Stadt, Regionalpark RheinMain Südwest gGmbH und den beteiligten Baufirmen den ersten Spatenstich für den „kleinen, aber wichtigen Meilenstein“ der Strecke, wie es Claudia Jäger, Direktorin des Regionalverbandes FrankfurtRheinMain und Vorsitzende des Aufsichtsrates der Regionalpark, formulierte.

Der rund 850 Meter lange Abschnitt umfasst die Strecke vom bisherigen Ausbauende in der Walter-Rietig-Straße bis zum Bahnhof. Der entlang der Bahnlinie verlaufende Fußweg wird im Zuge dessen zu einer vier Meter breiten Radverbindung mit 2,50 Meter breitem, barrierefreiem Gehweg – inklusive eingelassener Solarleuchten – umgestaltet. Im weiteren Verlauf Richtung Bahnhof wird die Straße „Bahnhofsanlage“ zur Fahrradstraße. Anlieger dürfen die Fahrradstraße weiterhin mit dem Auto befahren. Die Bauzeit beläuft sich auf rund sechs Monate. Im September sollen schon Radler dort unterwegs sein – das ist festgestecktes Ziel von Manfred Ockel, Geschäftsführer der Regional-



Viele Gäste aus Politik und Vereinen kamen zum Auftakt der Bauarbeiten für den nächsten Radschnellwegabschnitt. Manfred Ockel (vorne rechts) und die Regionalpark gGmbH zeichnen für die Planung verantwortlich. FOTO: STROHFELDT

park gGmbH. Es sei ein komplexer Abschnitt, da er durch die Stadt führe, meint Ockel.

Bürgermeister Jan Werner kann sich gut an die Einweihung des ersten Langener Teilabschnitts 2021 erinnern. Damals ärgerten sich aufgebraute Anwohner vor allem über die „sogenannte Engstelle“ an der Goethestraße, an der es – das ist dem Rathauschef wichtig zu betonen – nicht einen Unfall gegeben habe. Vor allem mit Verweis auf das Wachstum der Stadt sei es unabdinglich, dass die Strecke nahtlos weitergeführt werde. „Keine andere Kommune im Rhein-Main-Gebiet hat so einen großen Zuzug wie wir“, sagt Werner. Und gerade für Pendler sei die Radstrecke ein Gewinn. Das betont auch Professor Jürgen Follmann von der Hochschule Darmstadt,

der das Pilotprojekt von der Grundidee – sie stammte von zwei seiner Studierenden – begleitet hat und es auch wissenschaftlich evaluieren wird. Mehr als 2.500 Menschen habe der Radschnellweg bereits auf den Drahtesel verleitet. „Wir wissen, dass die Hälfte der zurückgelegten Wege in diesem Gebiet unter fünf Kilometer lang sind“, sagt Follmann. Das berge viel Potenzial, dass Menschen die Radstrecke nutzen, die sonst das Auto nehmen würden.

Das Land, das 80 Prozent der Baukosten übernimmt, vertritt Staatssekretärin Lamia Messari-Becker. Sie betont, dass ein Knackpunkt die Verbindung zwischen Radverkehr und ÖPNV sei – wofür es in Langen durch die Führung über den Bahnhof optimale Bedingungen gebe, denn man

könne direkt umsteigen. „Die Vor-Ort-Kompetenz liegt bei den Kommunen“, betont Messari-Becker, auch im Hinblick auf die knifflige Planung am Bahnhof, die noch bevorsteht.

Denn parallel zum Bau des Radschnellweg-Abschnitts soll das Provisorium für den Radverkehr auf dem Bahnhofsvorplatz entstehen, um eine sichere Führung bis zur Weserstraße herzustellen. Es soll spätestens mit Fertigstellung des Abschnitts „Mitte“ eingerichtet sein. Die Verwaltung bereitet momentan, begleitet durch ein Büro und die Regionalpark, den Wettbewerb für das Bahnhofsgelände vor. Nach der Vorauswahl geeigneter Büros werden diese zur Teilnahme aufgefordert. Der Zeitplan sieht laut Stadt vor, dass der Wettbewerb bis Ende 2024 abgeschlossen ist. jrd

Kulturscheuer Egelsbach zeigt Werke von Alexandra Bley

Egelsbach – Bevor der Kunstverein Ende April mit seiner Frühjahrsausstellung vertreten ist, zeigt die Kulturscheuer in Egelsbach, Ernst-Ludwig-Straße 65, am Samstag, 13. April, 13 bis 18 Uhr, Werke der Künstlerin Alexandra Bley. Fast 30 Jahre lang waren Langen und Egelsbach der Lebensmittelpunkt der gebürtigen Hannoveranerin, Jahrgang 1963. Mittlerweile wohnt die Künstlerin in Potsdam, im Haus ihrer Urgroßeltern mit dazugehörigem Atelier, zeigt nun aber ihre Werke an ihrer alten Wirkungsstätte. „Die Kulturscheuer gab mir mehrfach Ausstellungsmöglichkeiten in der Heimat. Somit freue ich mich besonders nach längerer Zeit, erneut dort Werke



Inspiration und Motiv: Alexandra Bley mit ihrem Porträt von Frida Kahlo. FOTO: P

von mir zeigen zu dürfen“, sagt Bley. Unter dem Motto „Monochrom trifft Farbe“ stellt sie großformatige Por-

träts von Persönlichkeiten aus, die sie emotional berührt und beeindruckt haben, neben kraftvoll farbigen Gemälden. „Während meiner Ausbildung zur Retuscheurin intensiviert sich mein Interesse für Farben, Gestaltung und Materialien und der Wunsch, mich kreativ auszudrücken, wurde weiter zu einer Berufung“, sagt Bley. Mit Anfang 30 stieg sie in die Ölmalerei ein, fertigte vor allem großformatige, plakativ assoziierte Objekte. Seit 2001 stellt Bley regelmäßig ihre Werke aus, auch im Rhein-Main-Gebiet – mittlerweile unübersehbar unter dem Einfluss der Kunst- und Kulturmetropole Berlin, die sie inspirierte, sich auch abstrakt auszudrücken. jrd

Energieberatung wieder in der Stadtbibliothek

Neu-Isenburg – Seit einigen Jahren gibt es die unabhängigen Energieberatungen in Neu-Isenburg, die eine Zeitlang nur telefonisch oder per Video angeboten wurden. Nun werden die persönlichen Vor-Ort-Termine in der Stadtbibliothek ab April wieder aufgenommen. Die Stadt bietet diese in Kooperation mit der Verbraucherzentrale Hessen an. Der erste Termin mit dem Neu-Isenburger Energieberater und Schornsteinfegermeister Tobias Gottlieb ist am Dienstag, 9. April, 15 bis 18 Uhr, im Obergeschoss der Stadtbibliothek, Frankfurter Straße 152. Die Folgetermine sind jeweils am zweiten Dienstag im Monat. Die nächste Beratung findet dann am Dienstag, 19. Mai,

Gottlieb zeigt Möglichkeiten auf, Energie zu sparen, Ressourcen zu schützen und den Geldbeutel zu schonen. Dazu gibt es Wissenswertes zu den Themen Stromverbrauch, Heiztechnik, Dämmung und regenerative Energien. Die Kostenbeteiligung für eine 45-minütige Beratung beträgt 7,50 Euro. Eine Terminvereinbarung ist unter ☎ 06102 241723 erforderlich. Weitere Informationen finden sich auf verbraucher.de. Weiterhin gibt es die Möglichkeit einer telefonischen Beratung zu Einsparmöglichkeiten von Energie. Die Termine können über die zentrale Hotline der Verbraucherzentrale, ☎ 0800 809802400, vereinbart werden. hok

Fahrt in die polnische Partnerstadt

Egelsbach – Der Egelsbacher Städtepartnerschaftsverein organisiert über Christi Himmelfahrt (9. bis 12. Mai) eine Fahrt in das niederschlesische Haynau (Chojnów). Das lange Wochenende bietet Gelegenheit, die geschichtsträchtigen polnische Partnerstadt und ihre Bewohner kennenzulernen – oder wieder zu besuchen. Ein Rahmenprogramm und eine offizielle Feier runden die Busreise ab. Unterkunft und Verpflegung organisiert der Haynauer Städtepartnerschaftsverein. Interessenten können sich bis zum kommenden Sonntag, 7. April, unter ☎ 06103 486727 bei Uli Hahn oder per E-Mail an die Adresse info@partnerschaftsverein-egelsbach.de melden. Die Teilnahmekosten betragen 180 Euro.

msc

Egelsbach – Bisher hatte die Gemeinde Egelsbach mit Marleen Reichel und Heiko Schämmer lediglich zwei hauptamtliche Standesbeamte. Dies hatte bei Krankheit und Urlaub immer wieder dazu geführt, dass man sich vor allem in Langen der Amtshilfe bedienen musste.

„Aus unserer Sicht ist dies aber kein Dauerzustand“, sagt Bürgermeister Tobias Wilbrand (Grüne) an. Deshalb wurde nun Abhilfe geschaffen: Mit Wirkung zum 1. März konnte mit Adeline Kühling-Krammig eine weitere Standesbeamtin für die Gemeinde bestellt werden.

Die Fachbereichsleiterin für Bürgerdienste, die unter anderem für den Fachdienst Bürgerbüro zuständig ist, hat sich



Rathausmitarbeiterin Adeline Kühling-Krammig (Mitte) hat den Grundkurs zur Standesbeamtin erfolgreich abgelegt. Dazu gratulierten ihr Bürgermeister Tobias Wilbrand und Personal-Fachdienstleiterin Claudia Claus.

FOTO: GEMEINDE EGELSBACH

entsprechend fortbilden lassen. Denn nicht jeder Mitarbeitende einer Verwaltung kann einfach so in dieser Funktion bestellt werden,

hierzu braucht es einen erfolgreich abgelegten Grundkurs an der Akademie für Personenstandswesen in Bad Salzschlirf, den Kühling-Krammig

im Februar bestanden hat. Dabei werden den Teilnehmenden die Grundkenntnisse vermittelt, um der besonderen Aufgabe eines Standesbeamten gerecht zu werden. Schließlich sind sie allein für die Beurkundung unter anderem von Geburten, Eheschließungen und Sterbefällen zuständig.

Die Gemeinde möchte mit der Ergänzung des Teams auch dem Wunsch der Bürgerinnen und Bürger nachkommen, langfristig Eheschließungen an weiteren Wochentagen und Trauorten zu ermöglichen. So ist laut Verwaltung geplant, in diesem Sommer einige Termine am Wochenende und gegebenenfalls auch in anderen Räumlichkeiten anzubieten.

msc

Die anderen Seiten

Ein kulinarischer Streifzug durch die schottischen Inseln? Der Reiz mag sich nicht jedem sofort erschließen, aber dafür gibt es ja den Hebridean Baker Coinneach Macleod. Von Guinness-Kuchen bis Tattie-Scenes, von der Himbeertorte „Caledonian Forest“ bis zum Steak Pie: hier wird es von Seite zu Seite leckerer. Und natürlich ist ein Gläschen Whisky nie allzu weit entfernt – ob als Zutat im Gaelic Coffee oder mit Brombeeren verfeinert. Und wem das alles noch keine Lust auf ein Probiermenü vor Ort macht, den locken vielleicht die tollen Fotos einer rauen Landschaft mit liebenswerten Charakteren.

ema



Coinneach Macleod: „The Hebridean Baker. Meine liebsten Rezepte und Geschichten von den schottischen Inseln.“ 256 Seiten. ISBN: 978-3-442-76229-3.

ISBN: 978-3-442-76229-3.

Zustellhotline:

069/85008-443

„Wir haben gut lachen, denn bei der Polsterwelt Schmidmeier wurden wir bestens beraten. Ganz persönlich und mit viel Gespür für unsere Wünsche. Auch der Preis war für uns der günstigste.“



Erleben Sie das überzeugende Angebot: Von Sondergrößen für kleine Räume, bis zu großen Wohnlandschaften! Wählen Sie aus einer einzigartigen Stoff- und Lederauswahl.

Polstergarnituren

Fernsehessel

Funktions-Sofas

Boxspring-Betten

Matratzen

Polsterwelt Schmidmeier

Bernd, Jürgen und Sascha Schmidmeier GBR, Sitz: Aschaffener Straße 110, 64832 Babenhausen

63628 Bad Soden-Salmünster

Bad Sodener Str. 30, direkt am Bahnhof, Tel: 06056-91670

Wir sind gerne für Sie da:

Mo. bis Fr. 10 – 19 Uhr, Samstag 10 – 18 Uhr
www.polsterwelt-schmidmeier.de

64832 Babenhausen

Aschaffener Str. 110, an der B26, Tel. 06073-61750

*Man sieht die Sonne langsam untergehen und erschrickt dann doch, wenn es plötzlich dunkel ist. - Kafka -
Niemand geht man so ganz, ein Teil von mir bleibt hier.*

Nach kurzer schwerer Krankheit entschlief mein lieber Mann, guter Vater,
Schwiegervater, herzenguter Opa, Schwager, Onkel und Cousin



Hans Beck

* 23. 7. 1943 † 12. 3. 2024

In Liebe und Dankbarkeit

**Deine Erika
Deine Birgit mit Michael
Deine Enkel Dominik, Simon und David
Marianne mit Familie
sowie alle Angehörigen**

Die Trauerfeier findet am Freitag den 19. April 2024 um 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Langen statt. Die anschließende Urnenbeisetzung findet im engsten Familien- und Freundeskreis statt. Auch ohne Beileidsbekundungen wissen wir um euer Mitgefühl und bitten deshalb davon Abstand zu nehmen.

Für alle Anteilnahme herzlichen Dank. Ein Kondolenzbuch liegt aus.

Anstelle von Blumen- und Kranzspenden freuen wir uns über eine Spende zugunsten des DRK-Senioren-Zentrums Langen gGmbH.

IBAN: DE29 3702 0500 0005 6033 01 BIC: BFSWDE33XXX, Kennwort: Hans Beck



Wir trauern um

Ingrid Spielmann

geb. Neumann

* 29. 4. 1941 † 17. 3. 2024

Seit Ingrid vor 60 Jahren in unsere Familie kam, war sie deren stets heiterer und zuversichtlicher Teil.

Bis in ihre letzten Lebenstage blieb sie ein selbstbestimmter, aufmerksamer und wacher Mensch.

Wir erinnern bei diesem Anlass in Liebe auch an Ingrids Ehemann Norbert. Die beiden waren über 50 Jahre miteinander verheiratet, bis Norbert 2016 im Alter von 75 Jahren verstarb.

Im Namen aller Angehörigen

Friedel Steffel
geb. Spielmann

Die Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, den 17. April 2024, um 11 Uhr auf dem Alten Friedhof der Stadt Neu-Isenburg statt.

In Erinnerung

*Immer wenn wir von dir erzählen, fallen Sonnenstrahlen
in unsere Seelen. Unsere Herzen hatten dich gefangen,
so, als wärst du nie gegangen.
Was bleibt, sind Liebe und Erinnerung.*



Gerda Schmidt

* 18. 02. 1926 † 23. 03. 2024

In Liebe

*Deine Moni und Günter
Deine Nadine und Marc, Mia und Erja
Dein Tobias und Christian mit Familie*

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, dem 10. April 2024 um 13.30 Uhr auf dem Friedhof in Sprendlingen, Lacheweg 1, statt. Ein Kondolenzbuch liegt aus.

Umbau Wanne zur Dusche zum Nulltarif*

Null Euro Kosten für Sie

Schnell, einfach und sauber in nur 8 Std.
inkl. Duschabtrennung.

* bei Vorhandensein eines Pflegegrades.

Schöner Wohnen GmbH, ☎ 06102-79 85 60
www.schoenerwohngmbh.de



Eine Familien-Anzeige

in unserer Zeitung erreicht alle Freunde und Bekannte.

*Es weht der Wind ein Blatt vom Baum,
von vielen Blättern eines.
Das eine Blatt man merkt es kaum,
denn eines ist ja keines.
Doch dieses Blatt allein
war Teil von unserm Leben.
Drum wird dies ein Blatt allein
uns immer wieder fehlen.*



Wir nehmen Abschied von unserer geliebten Mutter, Schwiegermutter und Oma

Inge Knauf

geb. Sauerbier

geb. 20.12.1936 gest. 28.03.2024

In stiller Trauer und Dankbarkeit

**Elke, Dieter, Nele Tomas
sowie alle Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 12. April 2024, um 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Langen statt.

*Wenn die Sonne des Lebens untergeht,
leuchten die Sterne der Erinnerung.*

Wir trauern um unsere geliebte Mutter, Schwiegermutter, Oma, Tante und Schwägerin.

Marie Breidert

geb. Fink

* 2. 7. 1928 † 16. 3. 2024

In Liebe und Dankbarkeit:
**Sabine mit Frank und Tobias
Petra
und alle Angehörigen**

Die Urnenbeisetzung fand auf Wunsch der Verstorbenen im engsten Familienkreis statt.

Kondolenzadresse: Petra Breidert, Alter Weg 21, 63225 Langen.



Wir sind traurig, dass wir dich verloren haben, aber wir danken Gott, dass wir dich hatten.

Helma Wolff

geb. Wegener

* 22. 8. 1943 † 25. 3. 2024

In Liebe und Dankbarkeit:

Annette und Jörg Knitter
Niklas und Nele

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 19. April 2024, um 11.00 Uhr auf dem Alten Friedhof in Neu-Isenburg statt.



»
Es geht kein Mensch über diese Erde, den Gott nicht liebt.

Friedrich von Bodelschwingh



Wir nehmen traurig Abschied von meiner Mutter, unserer Schwiegermutter, Oma und Uroma



Susanna Nuß

geb. Röder

* 24. 4. 1930 † 31. 3. 2024

die uns im Alter von 93 Jahren verlassen hat.

In stiller Trauer:

**Ewald und Elke
Rebecca und Marcel mit Emilio Karin
Kerstin und Christian mit Finn
Christian und Saskia
und alle Angehörigen**

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 9. April 2024, um 11 Uhr auf dem Friedhof in Offenthal statt.

Wir nehmen Abschied von

Manfred Glaser

* 26. 5. 1947 † 26. 3. 2024

In Liebe
Irene
Robert mit Johanna

Die Trauerfeier mit Umenbeisetzung findet am Donnerstag, dem 11. April 2024, um 13.45 Uhr auf dem Friedhof in Egelsbach statt.

Gisela Döring

† 28.02.2024



Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren, aber es ist tröstlich zu erfahren, wie viele Liebe, Freundschaft und Aufmerksamkeit ihm entgegengebracht wurde.

HERZLICHEN DANK

allen, die sich mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten sowie allen, die sie auf ihrem letzten Weg begleitet haben.

Einen ganz besonderen Dank für die Liebvollte Betreuung gilt: Frau **Dr. Zappe**, dem **Pflegedienst Avalon** und Pflegeheim **Haus an der Königsheide**

In stiller Trauer
Helmut Döring
Waldemar Thyssen

Pietät

Konstantin Lessis

Würdige
Bestattungen
seit 2003!



Jahre
Vertrauen

Unverbindliche Beratung · alle Formalitäten
alle Bestattungsarten · Überführungen im In- und Ausland

Tag und Nacht Telefon: 0 6102 / 560 577 5

Ulmenweg 1B 63263 Neu-Isenburg
www.pietaet-lessis.de E-Mail: mail@pietaet-lessis.de

Man sieht die Sonne langsam untergehen und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.

„Franz Kafka“

Mein geliebter Mann, unser lieber Vater, Großvater und Schwager ist von uns gegangen.

Rainer Martin

* 29. 5. 1942 † 24. 1. 2024

Wir sind unendlich traurig.

Hildegard Reiner-Martin
Petra Martin und Julian
Gabi Martin, Burkhard
und Sarah mit Torben
Rosemarie Leutritz
Helmut Reiner

Die Urnenbeisetzung fand im engsten Familienkreis statt.

Nachruf

Traurig nehmen wir Abschied von unserem aktiven Sänger

Otfried Bräutigam

der uns am 27. Februar 2024 im Alter von 77 Jahren für immer verlassen hat.

Wir werden ihn niemals vergessen.

**Gesangverein
Sängergruß-Kümmelquartett**

Neu-Isenburg, im April 2024

NACHRUF

Der Gesangverein
Frohsinn-Sängerbund 1834 e.V.
trauert um seinen langjährigen Sänger
und Ehrenvorsitzenden

Horst Wenz

der im Alter von 89 Jahren verstorben ist.
Wir werden ihn schmerzlich vermissen.

Unseren Freund Horst als wertvollen Menschen und sein besonderes Engagement für unseren Verein, dem er über 66 Jahre angehörte.

Der Vorstand sowie die Sänger
des Gesangsvereins
Frohsinn-Sängerbund 1834 e.V.

Ein Leben, das viele Jahre zählt,
geht nicht verloren.

(Roland Leonhardt)



Bethel setzt sich für Menschen mit Behinderungen ein.

www.bethel.de

Bethel



Pietät Joseph Müller

Gewissenhafte Erledigung aller Bestattungsangelegenheiten - Bestattungsvorsorge.

Pietät Joseph Müller GmbH i.G. Jederzeit erreichbar
Ludwigstraße 51 0 61 02 / 2 23 72
63263 Neu-Isenburg info@pietaet-joseph-mueller.de

www.pietaet-joseph-mueller.de
Mitglied im Bundesverband Deutscher Bestatter e.V.



DIETÄT MÜLLER
Geschäftsführer Harald Müller

Das persönliche Bestattungshaus in Ihrer Nähe.
Wir sind immer für Sie da.

Tel. 06103 / 37 30 34 • Offenbacher Straße 17
63303 Dreieich • www.bestatter-dreieich.de



Ihr Testament ermöglicht Großes

Großwerden ohne Armut zum Beispiel. Schenken Sie Kindern eine gerechte Zukunft.

Sprechen Sie uns an:
Milena Feingold
030 30 86 93-12 | feingold@dkhw.de
www.dkhw.de/gutes-hinterlassen



Osmers Bestattungen

Gartenstraße 1, 63225 Langen
Persönlich begleitet im Trauerfall
Tel. 06103 90 76 301
www.osmers-bestattungen.de




Herzenssache Abschied



Bestattungen Helmut Müller

- 24 Stunden erreichbar -
Tel. 06103 / 8 07 95 42

Inhaber: Helmut Müller
**Bestattermeister - Trauerberater -
Thanatopraktiker**

Frankfurter Straße 86-88, 63303 Dreieich-Sprendlingen
info@bestattungen-helmutmueller.de



Bestattungsinstitut Bachmann
Inh. Dominik Andra

TEL.: 06 103 - 833 32 88
ERZHAUSEN • EGELSBACH • LANGEN
www.bachmann-bestattungen.de



Pietät Knöss

Bahnstraße 59
63329 Egelsbach

Tel.: 06103 / 49489
www.pietaet-knoess.de



Pietät **DAUM**
Inh. Helga Oehmen

Fahrgasse 1 • 63225 Langen • Tel. 06103 / 2 29 68
www.pietaet-daum.de



Pietät Sehring

Mörfelder Landstr. 27 • 63225 Langen
Telefon 0 61 03 - 72 79 4
www.pietaet-sehring.de



KAPRAUN
Grabmale aus Meisterhand

- Grabmale
- Beschriftungen
- Renovierungen

☎ 06026 - 47 11
info@stein-kapraun.de

Großer Räumungsverkauf wegen Ausstellungsumgestaltung

mit bis zu **70% Nachlass** vom 23.03.-13.04.2024

www.stein-kapraun.de
Untere Stockstädter Str. 39-45 • 63762 Großostheim

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Amtsgericht Langen (Hessen)
7 K 2/22

Zwangsversteigerung zum Zwecke der Zwangsvollstreckung

Folgender Grundbesitz eingetragen im Grundbuch von Langen Blatt 18019,

4-Zimmer-Eigentumswohnung mit Loggia im 2. Obergeschoss; ca. 116 qm Wohnfläche; Fahrgasse 24 / Dieburger Straße 2

soll am **Donnerstag, 25.04.2024, 10:00 Uhr,**

im **Gerichtsbau, Saal A, Zimmerstraße 29, 63225 Langen (Hessen),** zum Zwecke der Zwangsvollstreckung versteigert werden.

Der Verkehrswert wurde gemäß § 74a ZVG festgesetzt auf **380.000,00 EUR.**


Bieter müssen damit rechnen, dass sie in Höhe von 10% des **Verkehrswertes (d. h. 38.000,00 EUR)** Sicherheit zu leisten haben.

Die Sicherheit kann geleistet werden durch: Verrechnungsschecks ausgestellt durch inländische Kreditinstitute oder Bundesbankschecks (beide frühestens am dritten Werktag vor dem Versteigerungstermin ausgestellt), Bankbürgschaften und **rechtzeitige (vier Banktage vor dem Termin)** Überweisung auf das Konto der Gerichtskasse Frankfurt am Main (Landesbank Hessen-Thüringen, IBAN: DE73 5005 0000 0001 0060 30, BIC: HELADEFXXX) unter Angabe des **Kassenzeichens 028731201124.**

Das Kassenzeichen gilt nur für dieses Verfahren und darf nicht für die Zahlung von Sicherheitsleistungen in anderen Zwangsversteigerungsverfahren verwendet werden.

Auf die Bekanntmachung im ZVG Portal unter www.zvg-portal.de wird verwiesen. Langen (Hessen), 28.03.2024

Suchen Sie die Grabstätte eines Angehörigen?



Über 4,6 Millionen Daten von Kriegstoten der beiden Weltkriege mit Grablagen:
www.graebersuche-online.de

Spendenkonto
Commerzbank Kassel:
IBAN DE23 5204 0021 0322 2999 00
BIC COBADEFXXX

Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V.

GESCHÄFTSEMPFEHLUNGEN

rolladen
Ihr Partner und Meisterbetrieb für Sonnenschutz seit über 75 Jahren



markilux
sicher zeitlos schön

Ob Balkon oder Terrasse
Wir gestalten Ihre Wohlfühloase

Waldstraße 77 · 63071 Offenbach · Tel. 069/98 40 48 - 0
Besuchen Sie unsere Ausstellung!

Info@rolladen-nett.de

Ihr Fachhändler:



EPPLÉ
Rollladen · Markisen · Jalousien
Terrassendächer · Lamellendächer

DIESELSTRASSE 11
63165 MÜHLHEIM/MAIN
TELEFON 0 61 08/7 38 07
TELEFAX 0 61 08/7 16 34
www.rolladen-epple.de
Qualität, die überzeugt. Service, der begeistert.

Mo. - Do. 7.00 - 12.00 Uhr und 12.30 - 17.00 Uhr
Fr. 7.00 - 14.00 Uhr
Sa. nach Vereinbarung

AKTIONSPREISE
Tag der offenen Tür am 20. und 21.04.2024 v. 10.00 - 16.00 Uhr

Der perfekte Freiraum.
Mit Perea Pergola-Markisen

DRAHT WEISSBÄCKER

ZÄUNE · GITTER · TORE

Draht-Weissbäcker KG
Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg
Tel. (06071) 988 10 · Fax (06071) 5161

Internet: www.draht-weissbaecker.de
Email: draht@weissbaecker.de

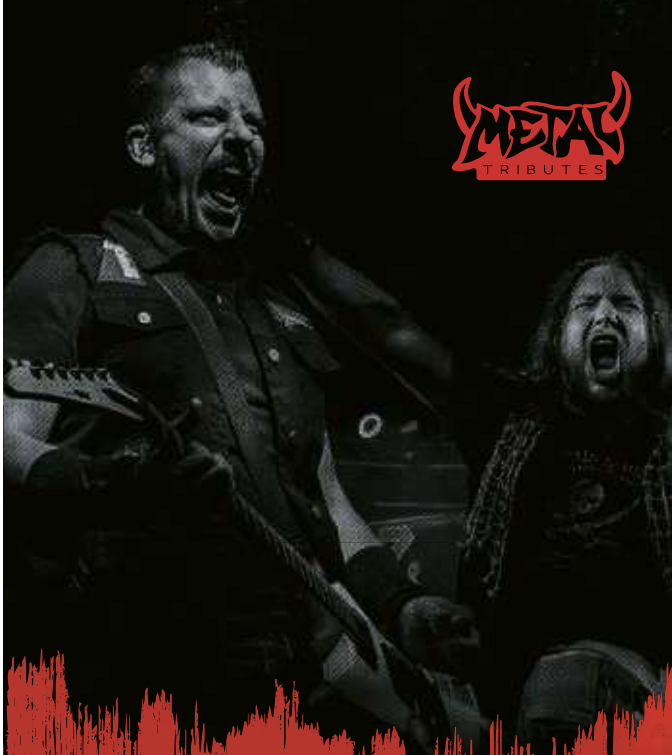
- Draht- und Gitterzäune · Tore
- Schiebetore · Drehkreuze
- Schranken · Türen · Gabionen
- Pfosten · Sicherheitszäune
- Mobile Bauzäune · Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen · Rankanlagen
- auch Privatverkauf

Erinnern, gedenken - Sterne schenken

www.Lichter-der-Ewigkeit.de

Ein Projekt des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V.

VERANSTALTUNGEN



GREY MANTA presents

METALLICA performed by SAD

IRON MAIDEN performed by 667

30.04.2024 ZOOM FRANKFURT
Einlass 18 Uhr | Tickets: www.metal-tributes.de

GREY MANTA event productions | IVANCAN | Coca-Cola | ZOOM

Reinigung

Blitz Blank!!! Fenster / Rahmen, Wintergartenreinigung gefällig oder Grundreinigung Ihrer Wohnung? Wir reinigen auch Ihre Wohnung alle 14 Tage, auch Teppiche / Teppichböden, Polstermöbel und Matratzen, farbfrisch wie neu mit Langzeit IMPRÄGNIERUNG.
53 Jahre Fa. Ralf Hüber
MEISTERBETRIEB: ☎ 06101 - 31 31

BAUMFÄLLUNGEN!!!
Gartengestaltung, Landschaftsbau, Rollrasen, Hecke schneiden etc., Klein- und Großaufträge.
Jacques-Offenb.-Str. 8, 63069 OF
Tel.: 069 - 26 01 98 70

Gartenservice Lushta
Baumpflege und Fällung, Zäune, Heckenschnitt, Rollrasen u.v.m.
Tel.: 0163 - 9 06 86 69

Alles komplett aus einer Hand
Innenausbau · Trockenbau
streichen · fliesen · Bad komplett
25 Jahre Erfahrung · Zuverlässig
Tel 0174 - 2 31 18 78

Fliesen, Laminat, Maler- Tapezierarbeiten. Fachgerecht, zuverlässig. Seriöse Niedrigpreise.
☎ 0177 - 6454689 ☎ 069 - 85092963

Hecken und Bäume schneiden, Gartenarbeiten, Rasen neu u. alt
Pflasterarbeiten und Zaunbau.
☎ 0176 - 70 72 87 24

Suche Aufträge
Flachdachsanierung
Dachdeckermeisterbetrieb
☎ 0171 - 6 00 91 79

1A Trapezbleche auf Maß
direkt vom Hersteller. 10% online Rabatt mit dem Code db148. Lieferung bundesweit.
Telefon 0 36 85 / 4 09 14-148
www.dachbleche24-shop.de

1A Entrümpelung und Hausauflösung, fachgerecht und zuverlässig. Info u. kostenloses Angebot unter: **Fa. Iglar, Tel. 0162 8917111**

Landschaftsgärtner Gartenarbeiten aller Art: Heckenschnitt, Sträucherschnitt, Baumfällarbeiten, Rasemähen, Gartengestaltung, Beetpflege usw. Tel. 01789221987

PRINTANZEIGEN SCHALTEN!

NUR HIER!

für nur 5,00 € Aufschlag
Fließsatzanzeige mit Bild im Tiermarkt und An- und Verkauf

op-online.de/privatanzeigen



Katze vermisst! Wir vermissen seit 14 Tagen unseren Kater. Er hört auf den Namen Küned, sehr zutraulich. Tel. 069-0000000

Ledergarnitur - Verkauft gut erhaltene Couchgruppe (3, 2, Hocker) in Braun. Nur Selbstabholer! Tel. 069-0000000

Privatsammler - kauft Arm-bänder und Taschenuhren, alle Marken - auch defekt! Tel. 069-0000000

societätsverlag

Nichts schmeckt so sehr nach Heimat!

In der komplett überarbeiteten Neuauflage des beliebten Klassikers stellen bekannte Hessen ihre Lieblingsrezepte rund um die Grüne Soße vor. Ob traditionelle Frankfurter Versionen, raffinierte Kompositionen aus der Sterneküche oder auch internationale Varianten von Marokko bis Persien - hier ist für jeden Geschmack etwas dabei.

DEUTSCHLANDS SCHÖNSTES *Regionalbuch* NOMINIERT

Mit vielen neuen Rezepten

Jetzt im Handel oder unter www.societaets-verlag.de

Ingrid Schick · Grüne Soße · ISBN 978-3-95542-455-8 · 12,00 €



STELLENANGEBOTE

**ASTRONAUTEN-
TRAINER_{M/W/D}
GESUCHT**
ODER STAATLICH ANERKANNTE ERZIEHER_{M/W/D}

STADT NEU-ISENBURG
astronautentrainer.com

STELLENGESUCHE

Gartenarbeiten aller Art: Heckenschnitt, Sträucherschnitt, Rasenmähen/pflege, Baumfällungen, Beetpflege, Gartenpflege Tel. 01636422816

Ich übernehme Ihre komplette Gartenarbeit, z.B. Hecken schneiden, Bäume fällen, etc... 0174/3512940

Frau aus Rumänien, sucht 24h Stelle, Erfahrung mit Demenz, seriös, Nichtraucherin, sofort frei. 0157 33 8000 94

A-Z Handwerksmeister Entrümpelung, Renovierung, Küche, Rolläden, Tore, Dachfenster, Glas. Tel. 0160 7075866

Streichen, tapezieren, spachteln, verputzen, Trockenbau, Fliesen und Laminat ☎ 0152 38244377

Erledige Gartenarbeiten, Bäume fällen, Hecke schneiden etc. Tel. 0178 / 8222989

Erledige Gartenarbeiten, Bäume fällen, Hecke schneiden etc. Tel. 0178 / 8222989

Mann sucht Arbeit im Garten und alle anderen Hilfsarbeiten rund um das Haus, etc.. TEL 0173 6096 621

Suche Putzstelle in Privat-Haushalt bei älteren Leuten, Dieburt und Umgebung ☎ 0163-2229933

Privat Chauffeur zertifiziert, erfahren, startklar. Tel. 0160 7075866

Frau sucht Putzstelle in Haushalt. Bügeln, Putzen, Einkaufen. Tel. 0176 62344164

FREIE MITARBEIT

Hotelbesitzer aufgepasst: biete finanzielle Unterstützung oder Hilfe, Raum FfM/Umkreis 100km. Freue mich über jedes Angebot. Tel: 0178 8505699

NEBENBESCHÄFTIGUNG

Maler - Tapezier -Verputz - Laminat Trockenbau - Fliesen - Renovierung Bodenbeläge - Wärmedämmung ----- **SCHNELL und PREISWERT** ----- 0172 147 00 18 od. 06074 - 21521 56

Suche Putzstelle in Dietzenbach und Umgebung auf Minijob-Basis. Tel. 0176 62921208 / 0177 6002854

Fliesen-, Garten-, Pflaster- und Rohbauarbeiten, Entrümpelung, Renovierung. Tel. 0172 / 96 46 927

Dachdecker- und Spenglerarbeiten Flachdach aller Art ☎ 0163-3 14 55 55

Fliesen- und Parketleger mit langjaehriger Erfahrung sucht Nebenbeschaeftigung. T:0162-5380132

Maler, Verputzer, Trockenbauer mit langjaehriger Erfahrung sucht Nebenbeschaeftigung.T:0162 - 5380132

ANSMANN
Gebäudereinigung GmbH
Wir suchen zuverlässige, deutschsprachige **Reinigungskräfte** für Mörfelden-Walldorf/Campingplatz
Arbeitszeit: 2 - 3 mal pro Woche, vormittags, nach Absprache
☎ 0 6103 / 7 47 77
E-Mail: ansmann@ansmann.com

Zu zweit ist man weniger allein

Bei der Arbeit kann man nette Leute treffen und fühlt sich nicht einsam. In der Betheler Briefmarkenstelle freuen sich viele Menschen mit Behinderungen darauf, ans Werk zu gehen. Das können sie, weil in Haushalten, Büros und Kirchengemeinden abgestempelte Marken für Bethel gesammelt werden.

Bitte machen auch Sie mit! Schicken Sie uns Ihre Marken für Bethel. Das schafft sinnvolle Arbeitsplätze für behinderte Menschen in Bethel.

Briefmarkenstelle Bethel
Quellenhofweg 25 · 33617 Bielefeld
www.briefmarken-fuer-bethel.de

Bethel

FRAcare Services

Quereinsteiger willkommen!

Service Agent (m/w/d)
Fluggastbetreuung in Voll- oder Teilzeit
A job that cares!

- Aufgaben:**
- Unterstützung mobilitätseingeschränkter Fluggäste bei Ankunft, Abflug und Umsteigeprozessen
 - Empfang und Begleitung allein reisender Kinder und Jugendlicher
 - Unterstützung der Fluggäste bei der Gepäckaufgabe und Gepäckabholung sowie beim Transport der Gepäckstücke
- Sie erwartet ein unbefristetes Arbeitsverhältnis, verschiedene Arbeitszeitmodelle, Vergütung nach TvöD-V, Jobticket, kostenfreier Parkplatz, Jahressonderzahlung, Altersvorsorge, vergünstigtes Tanken und vieles mehr.



Holen Sie sich die Infos unter fracareservices.com ... und senden uns gleich Ihre Bewerbung an bewerbung@fracares.de

Krankenpfleger/Altenpfleger/Pflegefachmann (m/w/d) in VZ/TZ, 3.800€ bei 152 Std/Monat + Zulagen + Bonus, Aulamed GmbH, Tel 069 920 376 40, WhatsApp 0151 463 484 91, frankfurt@aulamed.de

Haushaltshilfe, gute Seele Für einen 2-Senioren-Haushalt in Ober-Roden suchen wir eine zuverlässige Kraft zur Unterstützung im Haushalt und für kleine Fahrten.

3/Woche 3 Std. auch auf Minijob-basis.

Job-Chance für Erzieher*innen: Du hast die Wahl: Bewegung & Gesundheit in der Sport-Kita **Langen**? Dreisprachigkeit, Inklusion & Natur in der Kita **Heusenstamm**? Bewirb Dich jetzt online bei **karriere.lehrerkooperative.de**

01774578366

Erzieher/Heilerziehungspfleger (m/w/d) in VZ/TZ, 3.200 € bei 152 Std/Monat + Zulagen + Prämien, Aulamed GmbH, **Tel 069 920 376 40, WhatsApp 0151 463 484 91, frankfurt@aulamed.de**

Erledige Gartenpflege und Terrassenbau. ☎ 06103/84309

Zusteller (w/m/d) ab 13 Jahren

Finanzspritze gesucht? Dann komm in unser Team!

Unser Angebot:

- Nebenbeschäftigung in Deiner Wohnortnähe
- guter Stundenlohn
- bezahlter Urlaub
- Regelmäßige und pünktliche Bezahlung
- Arbeitsmittel werden gestellt

☎ derbringer.info ☎ 0151 46469955 ☎ 069 85 00 84 43

Jetzt bewerben:

Losstarten, zustellen, Wünsche erfüllen!

STELLENANGEBOTE



Auszubildende zum Medienkaufmann digital + print (m/w/d)

Jetzt
bewerben!

Beginne Deine Karriere bei uns

Ab 1. September 2024

WER WIR SIND:

Die Mediengruppe Offenbach-Post ist ein traditionsreicher und erfolgreicher Herausgeber von Tageszeitungen, Anzeigenzeitungen und digitalen Medien. Als Teil eines der führenden Medienhäuser Deutschlands gestalten wir die Veränderungen der Medien- und Werbemärkte mit hoher Innovationskraft.

DAS BIETEN WIR DIR:

- Vielseitiges Portfolio rund um Print und digitale Medien
- Du bist mittendrin in allen entscheidenden Bereichen eines Medienunternehmens
- Vermarktung und Leserservice
- IT, Herstellung, Rechnungswesen, Marketing, Messen & Events
- Abwechslung und anspruchsvolle Ausbildung
- Zusammen legen wir den Grundstein für Deine erfolgreiche Zukunft
- Einblick in die Redaktion

DAS ERWARTEN WIR VON DIR:

Wir freuen uns auf engagierte, aufgeschlossene Azubis mit Power und Eigeninitiative. Fachhochschulreife oder die Hochschulreife setzen wir voraus.

HABEN WIR DEIN INTERESSE GEWECKT?

Dann sende uns Deine Bewerbungsunterlagen an bewerbungen@op-online.de

Mediengruppe Offenbach-Post • Waldstraße 226 • 63071 Offenbach

OFFENBACH-POST HanauerAnzeiger **Frankfurter** Neue Presse **FrankfurterRundschau**

Mit vollem
Durchblick
auf Jobsuche



localjob.de
Das regionale Jobportal

MEGA IMMOBILIENANZEIGEN MARKT

IMMOBILIEN

AllGrund®

IHR IMMOBILIENPROFI
MIT RUNDUM-SERVICE

Peter Talkenberger
Zertifizierter Sachverständiger
(ZIS Sprengnetter Zert S)
0151 58 70 32 00

Kostenfreie Wertindikation
hier: www.allgrund.com

AllGrund Immobilien GmbH | 0 61 03 - 31 08 49 | service@allgrund.com



Eine fundierte Wertermittlung
gemäß der neuen ImmoWertV 2021
(in Kraft seit 1.1.22) ist **der Schlüssel
zum Verkaufserfolg.**

Kontaktieren Sie mich, wenn Sie über
einen Immobilienverkauf nachdenken.

HÄUSER - KAUFGESUCHE

Handwerker sucht Mehrfamilienhaus: MFH von Privat gesucht.
Tel. 06032 9989901

SUCHE Mehrfamilienhaus als Kapitalanlage. Tel. 06403 9681641

Mehrfamilienhaus von privat gesucht Tel.: 069 - 5308 7619

ETW - ANGEBOTE

Erleben Sie Herzlichkeit in dieser Wohnanlage in Dietzenbach-Hehenberg, Forstweg 2a. Großzügige 2-Zimmer Wohlfühlwohnung, Neubau ca. 78 m² KfW 55, KP € 438.600,00 inkl. TG-Platz, provisionsfrei. Open House sonntags 11 - 14 Uhr, donnerstags 17 - 19 Uhr. Bauherr: Procon GmbH, Kontakt D. Willms ☎ 0176 64383134

ETW - KAUFGESUCHE

Hobby-Handwerker sucht Eigentumswohnung von Privat: Zustand egal. Freue mich über alle Angebote. Tel: 06403 9681615

Eigentumswohnung von privat gesucht Tel.: 069 - 5308 7649

SUCHE Eigentumswohnung als Kapitalanlage. Tel. 06403 9681641

VERMIETUNG - 2 U. 2½ ZIMMER

Rodgau, 2 Zimmer Wohnung gepflegte ruhige Lage, nur für Wochenend-Heimfahrer. 390€ + NK + KT. 01523-4182472

VERMIETUNG - 3 U. 3½ ZIMMER

Besser-Umzüge GmbH

Nah- und Fernumzüge
Montage und Lagerung

Telefon 06102/27324

Seligenstadt, Südring 29. Dreizimmer Komfortwohnung, studioähnlich, Holzbalkendecke im Dachgeschoss, sehr gut isoliert, Panoramaverglasung im Wohnbereich, Einbauschränke im Schlafbereich mit Gartenanteil, Südwestloggia, Tageslichtbad mit WC, separate Dusche mit WC, Kellerraum, Autoabstellplatz in der TG ab sofort zu vermieten, montl. € 750,- + € 50,-TG Stellplatz, € 290,- Umlagepauschale
Tel. 0661 9015499. 0178 2499700

3-Zi.-DG-Whg., gr. WoKü, Loggia, sep. Gä-WC, ca 87 m², in Bruchköbel-Niederissigheim, € 700,- + Uml. + Kaut., Tel. 06181-72 616.

MIETGESUCHE - 2 ½ UND MEHR ZIMMER

Ruhige Ordtl. Übers. 62, NR, sucht in Selst/OT ab Okt/Nov ca. 60m² (2 - 2,5 Zi) bis 700 Warm, helfe gerne im Garten, freue mich auf Ihren Anruf. Tel: 0160 2521709

GEWERBLICHE RÄUME - ANGEBOTE



Von Privat, im Zentrum von Langen (Hessen) in der Nähe Bahnhof, Vermietung frequentierter und etablierter Gewerbeflächen (noch Tedi) mit 330 QM plus 140 QM Außenfläche, teilbar. Ab 01.07.2024. Wir freuen uns über Ihre Anfrage.
Tel. 0171/4184017

Jetzt helfen!
www.wwf.de



MEGA PRIVATE KLEINANZEIGEN MARKT

Jede Woche
über 600.000 Lesekontakte!

069 850088 - 069 85008397 - anzeigen@op-online.de - www.op-online.de/anzeigen

VERKAUF

COMPUTER-BÖRSE

Computer und Internet - speziell für Senioren & 60plus. Mobil. Beratung, Schulung & Service. Tel. 069-736006 www.computerservicefrankfurt.de

HOBBY/FREIZEIT/SPORT

2 E-bike Zündapp 2E-bike Zündapp, weiß, 28 Zoll, sehr guter Zustand! a' 650€ zu verkaufen Tel: 0162 9473063

MÖBEL/EINRICHTUNGEN

Privileg Einbauküche Verkaufte rote Privileg Einbauküche an Selbstabhöler.

Die Küche muss selbst abmontiert und abgeholt werden.

VB 500 €.
015225338824

SONSTIGES

Motorrad Jacke XL grau, Helm grau, Stiefel 44 schwarz, Nierengurt, Handschuhe, kompl. 150,- €
DA-Steppschuhe Gr. 5,5 schwarz Leder 20,- € **Blockflöte** 10,- € Tel. 06106-14498

ANKAUF

Frau Mensen kauft Pelze aller Art, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Figuren, Porzellan, Schallplatten, Eisenbahn, Leder- u. Krokotaschen, Silberbesteck, Bleikristall, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Gardinen, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelin, Messing, Teppiche, Orden, Fernglas, Puppen, Perücken, Krüge, komplette Nachlässe sowie Haushaltsauflösungen. Kostenlose Besichtigung sowie Wertschätzung. 100% seriös und diskret. Barabwicklung vor Ort. Mo-So. von 8-21 Uhr. ☎069/17516793

Frau Danna sucht und kauft Pelze, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Perücken, Puppen, Haushaltsauflösungen, Bleikristalle, Bilder, Modeschmuck, Silber aller Art, Bernstein, Leder und Krokotaschen, Schallplatten, Schreib- und Nähmaschinen, Figuren, Gobelin, Teppiche, Porzellan, Krüge, Zinn, Möbel, Gardinen, Tischdecken, Uhren. Kostenlose Beratung und Anfahrt bis 100 km sowie Wertschätzung. Zahle Höchstpreise, 100% diskret, Barabwicklung vor Ort. Mo.-So. 7.30-21.00 Uhr Tel. 069 - 34 87 58 42

Werfen Sie nichts weg! KAUFEN Ihre gebrauchten Sachen wie Pfannen, Töpfe, CDs, Konsolen, LPs, Spielwaren, Kunst, Briefmarken, Münzen, Uhren, Haushaltswaren, ganze Nachlässe, eigentlich ALLES außer Kleidung. ☎ 0162 - 98 66 535

Kaufe Werkzeug, Maschinen und Geräte aller Art! Werkzeug aller Art 017645944797

Privatsammler kauft Armbanduhren und Taschenuhren, alle Marken, auch defekt. Tel. 06103 67434

Frau Amalia kauft Pelze, Nerze, Silberbesteck und Uhren aller Art. Schallplatten, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Briefmarken, Kleider, Bernstein, Münzen, Zinn, Perlen, Kupfer, Bleikristall, Ferngläser, Perücken, Teppiche, Bilder, Ölgemälde, Möbel, Porzellan, Leder- und Krokotaschen, Krüge, Modeschmuck, Gardinen, Puppen, Perücken, Orden, Figuren, komplette Nachlässe auch Haushaltsauflösungen, Altgold, Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, 100% seriös und diskret. Kostenlose Beratung und Anfahrt sowie kostenlose Wertschätzung. Zahle Bar vor Ort, täglich von 07:30 - 20:30 Uhr. Gerne auch am Wochenende. Tel.: 069 - 25 71 84 43

Herr Leibniz kauft an: Pelze aller Art, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Uhren, Perlen, Modeschmuck, Bernsteinschmuck, Perücken, Puppen, Leder- u. Krokotaschen, Figuren, Eisenbahnen, Ferngläser, Bleikristalle, Kleidung, Orden, Gobelin, Messing, Bilder, Zinn, Silberbesteck, Krüge, Teppiche, Porzellan, Schallplatten, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Bücher, Möbel, Gardinen, auch Haushaltsauflösungen, kostenlose Beratung, Anfahrt u. Wertschätzung. Zahle absolute Höchstpreise, 100% seriös u. diskret, Barabwicklung vor Ort: Mo-So: 8-20 Uhr, ☎ 06104 / 9 87 99 35

Kaufe HI-FI- / Stereoanlagen, Boxen, Verstärker, CD-Player, Plattenspieler etc. Gerne hochwertige, auch ältere Geräte und HighEnd. ☎ 0177 - 318 65 66

Militärhistoriker sucht Militaria und Patriotika aller Art von 1800 bis 1945!!! Zahle gute und faire Preise!!! 0173/9889454

Schallplatten (LP's & Singles) gesucht, aus Rock, Jazz, Soul, Blues, Beat, Klassik etc., gerne Sammlungen ☎ 069-67702820

Achtung! In welchem Keller oder Dachboden schlummert eine Eisenbahn? Sammler kauft Eisenbahnen. Tel. 06108/ 69 410

Suche antike Möbel, Uhren, Meißer, Rosenthal, Silber, Gemälde, Bierkrüge, Bücher, Fotoapparate, von privat. Tel.: 06108-9154213

Goldhaus Obertshausen

ANKAUF VON:

- Schmuck
- Gold
- Silber
- Marken-Uhren
- Münzen & Barren
- Bestecke & Zinn

Seit 20 Jahren ihr Experte vor Ort!

H. Honig | Heusenstammer Str. 3 63179 Obertshausen

Mo-Fr: 10 - 13 Uhr | 15 - 18 Uhr oder nach Vereinbarung!
Tel. 0 6104 9 5313 15 oder
www.goldhaus-obertshausen.de

VERSCHIEDENES

Rentner bietet ehrenamtliche Hilfe mit Rat und Tat für Alleinerziehende im Kreis Hanau/ Offenbach. Bei Interesse bitte kurze Info zum Hilfewunsch an: **Chiffre 2304942**

Haushaltsauflösungen
☎ 0173 - 8 80 96 32
Allround-Service Ffm.

VERKEHRSSCHILD-VERMIETUNG
Halteverbotszone für Umzug
Tel.06182/68634

SIE SUCHT IHN

Hallo, ich möchte mich kurz vorstellen. HEIDI, ich bin 74 Jahre jung und stolze 164 cm groß, alleinstehend, eine ganz normale Frau, nicht reich - nicht arm, nicht hübsch - nicht hässlich, habe ein ganz normales Zuhause hier in der Umgebung und wäre umzugsbereit. Ich bin eine sehr schöne Frau, bin romant., zärtl., sinnl., gefühlsbetont ... u. trotzdem: Wann u. wo soll mir der „RICHTIGE“ begegnen? Wenn ich über taubedeckte Wiesen spazieren gehe oder alleine in die Frühlingssonne hineinträume? Ich möchte Liebe erleben, Vertrauen haben und miteinander reden, die Chance, jetzt durch Ihren pv Anruf glücklich zu werden, ist schön. Lass uns schöne Dinge unternehmen, kleine Reisen, Spaghetti essen beim Italiener, Frühstück im Bett + zusammen einkaufen und ich koche dann für Dich. Es gibt schon den ersten Spargel, wie wäre es ...mit Schinken, Schnitzel oder grüner Sauce? **Deswegen rufe bitte an, handy: 01522 - 6954734. Mit freundlichen Grüßen, Heidi**

1001 GLÜCKSMOMENTE - WIR MACHEN UNS DAS LEBEN BUNTER + WIR HABEN UNS!

bin gefühlte 48 Jahre jung (biologisch 56), attraktiv, neugierig, sinnesbetont, naturverbunden, warmherzig, kulturell interessiert und geradlinig. Du hast Lust an meinem Leben Anteil zu nehmen, bist ungebunden, liebst wie ich klare Aussagen, bringst eine Portion Humor, Bodenständigkeit, Fantasie, Vitalität und Großzügigkeit im Denken und Handeln mit, **dann freue ich mich auf deinen Anruf 0172 - 3707138 oder E-Mail an CharlotteFroh@inserat-wz.de** Durch deinen Anruf ü. pv., auch am Wochenende erreichbar, haben wir die Chance zum Glück.

EDITH, bin eine sehr fitte, fröhliche, junge 66-Jährige, 169 cm klein und alleinstehend und gut versorgt. Habe schönes Zuhause hier in der Gegend u. Auto, mag ein schönes Ambiente, Musik, Kartenspielen und Spazieren gehen, das Wetter ist jetzt richtig toll dafür. Ich bin schön, vital, gesund, habe eine schlanke Figur, strahl. Augen, bin eine warmherzige, charmante Frau, die gerne lacht. Ich wünsche mir von ganzem Herzen meine „zweite Hälfte“, die es ehrl. meint und den Weg mit mir zu Ende geht. Ich bin eine zärtl. Frau, die Ihnen bei manchen Wehwechen gerne hilft, Sie liebevoll streichelt u. Ihnen vertraute sein möchte. Diese Annonce ü. pv. ist mir nicht leichtgefallen, doch vielleicht spreche ich Ihr Herz an und es geht Ihnen genauso. **Bitte rufen Sie deshalb gleich an: handy 0172 - 3712035.**

Guten Tag, lieber Unbekannter, ich bin MARIANNE, 80 Jahre alt, fr. Krankenschwester und habe durch Zufall die Anzeigen hier in der Regionalausgabe gelesen und mich sofort entschlossen, auch eine über pv regional aufzugeben. Ich will voller Liebe und Wärme für einen Menschen sein, mit dem ich all das teilen kann, denn meine Kinder leben ihr eigenes Leben und ich bin verwitwet. Sie sollten ehrlich, liebevoll, zuverlässig und humorvoll sein. Zum Glück bin ich gesund u. habe keine Probleme, außer die Einsamkeit. Mein Herz sagt, für mich gibt es noch einmal einen lieben Mann, mit dem ich zusammen sein darf. **Bin auch am Wochenende erreichbar, da ich ganz alleine bin. Ich könnte auch zu Ihnen kommen, rufen Sie an ☎ 0151 - 59897641.**

ER SUCHT SIE

STEFAN, 64 J / 1.82, Dipl. Ingenieur in einem gr. Unternehmen, verwitwet und mag berufsbedingt den Motorsport und habe selber ein Motorrad für die schönen Tage. Habe sehr schön. Haus mit Garten, wo noch ein Osterhase für Dich versteckt ist ...nur, wo bist „DU“?!? ... Bin ein Typ, der auch über sich selbst lachen kann - selbst wenn man das in Annoncen nicht schreiben soll. Hab' Humor, bin romantisch, spontan, zärtl., liebevoll + zuverlässig. Ich möchte das Glück u. Sie finden, deshalb diese kl. pv Anzeige für unsere Liebe. **Gerne würde ich „SIE“ kennenlernen, gemeinsam empfinden und glücklich sein. Bitte rufen Sie gleich an, Tel.: 06103 - 485656 oder E-Mail an: StefanGlueck@wz-mail.de.**

TRÄUME, SOLANGE DU LEBST - TRÄUME MIT MIR

RICHARD, ein fitter, gesunder Anfang 80 jähriger Herr, verwitwet, war selbst. Unternehmer und genieße nun meinen Unruhestand. Meine Welt war Reisen. Meine Welt jetzt sind Sie. Wenn Sie möchten, können wir zusammen reisen, egal wohin. Gestatten Sie mir, Sie zu verwöhnen ... Es ist nicht meine Art, mit Attributen zu prahlen. Ich bin sehr, sehr jungendlich, zu allen Späßen bereit, bin ehrl. u. charmant, biete echte Herzenswärme, Dynamik, fühle mich in Smoking u. Jeans gleich wohl, Champagner oder Selters, habe Auto, schönes Zuhause und mache gerne Ferien in der Sonne; doch was nützt das alles, wenn man alleine ist? Bei einem Gläschen Wein sprechen wir über unsere Zukunft. Ich möchte Sie langsam und liebevoll kennenlernen und auf Sie aufpassen. Beim Abendrot am Meer, die Füße im Sand, unsere gemeinsamen Zukunftspläne schmieden wie Teenager - denn es ist nie zu spät fürs Glück. **Werte Dame, ich lege mein Glück in Ihre Hände; wir haben keine Zeit zu verschenken, deswegen rufen Sie an, pv handy 0170 - 6113731, bin auch am Wochenende gut erreichbar.**

Doktor WILLIBALD (WILLI), 73 J / 1.85, verwitwet, selbst. Facharzt für Allgemeinmedizin. Bitte hab keine Angst vor einem Neubeginn der Liebe, ich bin das Beste, was dir passiert, ich bin treu, pflegeleicht u. immer fröhlich. Liebe, Ehrlichkeit u. Vertrauen sind für mich genauso wichtig wie die Neugier auf jeden neuen Tag mit Liebe u. Lachen. Bin ein Mann mit gewinnendem Lachen, ein ausgesprochener Sympathieträger, sehr fair u. rücksichtsvoll. Ein zärtl. Romantiker u. Realist, ein Mann, der mit Ihnen lachen, lieben und gemeinsame Erinnerungen mit Ihnen aufbauen möchte. So mitten im Leben ein „Neubeginn“, es sind wunderschöne Aussichten für uns. **Haben auch Sie Mut, denn unser Glück hängt jetzt an Ihrem kl. Telefonfinger, wenn Sie über pv anrufen, handy 01520 - 7866545. Es ist schon meine 2te Anzeige, weil ich keine Resonanz bekam, vielleicht klingt dieser Text ja besser. Ich bin doch ein ganz normaler Mann, der seine Seelenverwandte sucht.**

Er sucht Sie, 58 Jahre, 1,78 g., Muslime-Deutsche. Tel. 0160 7075866

REISE

ROYAL BUSREISEN
BUS & RADREISEN

| Nr. | Datum | Touren | Preise p.P. |
|-----|-----------------|--|-------------------------|
| 34 | 11.07.-14.07.24 | Dampfzugnostalgie in Nordholland Frühbucherbonus 15 € | DZ 595,- €/EZ 147,- € |
| 37 | 09.08.-12.08.24 | Drachenstich | DZ 589,- €/EZ 643,- € |
| 10 | 01.07.-07.07.24 | Spreewald „Gurkenradweg“ Frühbucherbonus 17 € | DZ 945,- €/EZ 1.091,- € |
| 11 | 03.07.-08.07.24 | Mecklenburger Seenplatte Plauer See | DZ 838,- €/EZ 923,- € |
| 12 | 10.07.-14.07.24 | Holland Overijssel Frühbucherbonus 15 € | DZ 766,- €/EZ 916,- € |

Fordern Sie unseren neuen Katalog an, den Sie im Internet kostenlos bestellen können.
Rüsselsheim | Tel. 06142 7945054 | Trebur | Tel. 06147 2902
E-Mail: info@royal-busreisen.de | www.royal-busreisen.de

Unbekannte Frau vom Markt- platz gesucht Wenn Sie am 18.03. um 08:30 Uhr mit ihrem frisch operierten Knie dort waren, melden Sie sich bitte unter 069/82362712. Ich schulde Ihnen noch einen Kaffee.

ER SUCHT IHN

M an M Er,bi,63, schlanke 1,82 sucht gereiften niveauvollen Herrn mit „sturmfreier Bude“ für diskrete Treffen ohne Stress.Lust ? 01520/5435825 WAP, SMS oder Tel.



SCHWESTERN FÜR MÜTTER

Dayana Ohara ist Mutter zweier Töchter und durch die Projektförderung des Lateinamerika-Hilfswerks Adveniat nun auch eine ausgebildete Krankenschwester. Auf ihren Reisen über den Río Mamoré zu entlegenen Gemeinden im bolivianischen Amazonasgebiet versorgt sie viele junge Mütter und deren Kinder, die an Unterernährung leiden.

Bitte unterstützen Sie uns, damit wir weiteren Frauen eine Fachausbildung finanzieren können!



www.adveniat.de/spenden



MEGA AUTOANZEIGEN MARKT

Jede Woche über 600.000 Leserkontakte!

069 850088 - anzeigen@op-online.de

FORD



Ford Puma Eco Boost. ST-line, Bj. 21, viele Extras. 65.000 KM. Preis: 17.850 €. Autohaus Müller, Industriestr. 7, 63150 Heusenstamm, ☎ 06104-802444

Ford Transit Kurier Van, Bj. 11/2020, 1. Hd., TÜV/HU neu, KM 32.000, für 11.500 € zu verkaufen, Tel. 0157-792 40 111.

HYUNDAI



Hyundai i 10. Select. 25.000 KM, Bj. 22, wie neu, 12.950 €. Autohaus Müller, Industriestr. 7, 63150 Heusenstamm, ☎ 06104-802444

OPEL



Opel Corsa 1.2i. Edition Bj. 22, viele Extras, 38.000 KM, Preis: 13.950 €. Autohaus Müller, Industriestr. 7, 63150 Heusenstamm, ☎ 06104-802444

WOHNMOBILE

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944 - 36160 www.wm-aw.de Fa.

ANKÄUFE - PKW

Gebraucht-Teile für Mercedes-Benz W 116 · W 126 · W 124 · W 201 · W 140

Teile An- u. Verkauf, Fahrzeugankauf, Sammlungs- u. Lagerauflösungen O. Stork, Adam-Opel-Str. 5a, Rödermark **0177 / 59 53 400**

Wir kaufen Fahrzeuge, PKW, LKW, Busse, Wohnmob. aller Art, jeder Zustand. Telefon 06258-5089921 o. 0174-1870081

Kaufe PKW, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, in jedem Zustand, alles anbieten. Tel. 0174/600 4673, 06157 - 9168 006

Wir kaufen Ihr Auto! Alle Marken, in jedem Zustand, auch nach Unfall oder Motorschaden. Barzahlung direkt vor Ort. Tel. 0176/22 21 23 56 o. 069/37 30 94 78

KFZ-BARANKAUF

Wir kaufen Ihre PKW & Busse! In jeglichem Zustand. Sichere & Faire Abwicklung - Mo. - So. Tel. 069/20793977 oder 0157/72170724

KFZ-Ankauf aller ART zu HÖCHSTPREISEN, sofort BARGELD! Autopark Gernsheim, Telefon 06258/3773 oder 0174/2027729

Barankauf von PKWs aller Art, Wohnwagen und Motorrollern - sofort Bargeld und Abmeldung. ☎ 061039609300 o. 0163-2488318

KFZ ANKAUF! Kaufe jedes PKW, BUSSE, WOHNMOBILE, JEEPS. Jede Marke, jedes Alter. Sofort Bargeld. Alles anbieten. 06157/8085654 o. 0176/11199111

KAUFE ALLE AUTOS, SOFORT BAR, PKW, BUSSE, WOWA, WOMO, AUCH MIT MÄNGEL ALLES ANBIETEN 0173-3087449

Bar-Ankauf von PKW's, LKW's und Bussen auch mit Motorschaden + ohne TÜV, Ankauf von Abwrack-Fahrzeugen. OF, Tel.: 0171-54 17 519

Alte Motorräder, Honda DAX /Monkey, Kreidler, Hercules, Garelli Vespa usw. Jeder Zustand und Teile. ☎ 06103/2704609 o. 0151/22698888

ERSATZTEILE UND ZUBEHÖR

4 neue Sommerreifen, Bridge Stone, EL, Turanza T005, Größe 225/40 R18 92Y für 180,00 € zu verkaufen. ☎ 0172-7297775

MOTORROLLER

Roller Peugeot Speedfight 4 50ccm Verkaufe einen gedrosselten Speedfight 4 Roller. Kann aktuell als MOFA gefahren werden. Zustand wie neu! Nur 320 km gefahren, zuverlässiger 2-Takt-Motor; Farbe: Darkside Mattschwarz. VB € 2.100,- Standort: Babenhausen nur Abholung Tel. 06073/61180

urgewald

Was, wenn **IHRE BANK** Kriege und Klimakatastrophe befeuert?

www.urgewald.org/banktivistin

Prospekte in Ihrer StadtPost

In dieser Woche finden Sie in unseren Ausgaben die Prospekte von folgenden Firmen:

(Die Prospekte sind nicht immer für alle Ausgaben gebucht.)



StadtPost ja!

TOXFOX

DER KOSMETIK-CHECK

SO MEIDEN SIE HORMONE AUS DER TUBE

Hormone im Duschgel? Jetzt mit der ToxFox-App den Kosmetik-Check machen!

www.bund.net/toxfox

KOSTENLOS im iTunes App-Store.

Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland

FRIENDS OF THE EARTH GERMANY



KÜCHENSTUDIO KURTTAS

IHRE INDIVIDUELLE KÜCHE ZU TRAUMPREISEN!



Frühjahrs- Aktion

**VIELE KÜCHEN ZU TOP-PREISEN REDUZIERT
FESTPREISGARANTIE BIS ENDE 2024!**



SEIT
20 JAHREN
IN LANGEN



KÜCHENSTUDIO KURTTAS GMBH

2 x IN IHRER NÄHE

63225 Langen
Gartenstraße 6
Tel. 0 61 03 / 2 70 27 27

Montag – Freitag 10.00 – 18.30 Uhr
Samstag 10.00 – 14.30 Uhr

60314 Frankfurt
Hanauer Landstr. 220
Tel. 0 69 / 27 29 27 05

Montag – Freitag 10.00 – 19.00 Uhr
Samstag 10.00 – 16.00 Uhr



info@kuechenstudio-kurttas.de
www.kuechenstudio-kurttas.de